

VIENYBĖ LIETUVNIKŲ

Literatūros, mokslo ir politikos sanvaitinis laikraštis.

Nr. 44.

Plymouth, Pa., d. 31 Spalinjo (October) 1900 m.
ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE POST OFFICE AT PLYMOUTH, PA.,

Metas XV.

Raszant apie permainymą adreso būtina reikia atsiųsti ir senąjį adresą. Dėl norinezių pamatyti mūsų laikraštį siunčiame vieną numerį dykai. Prenumerata turi būti iš virszaus apmokėta.

THE WEEKLY
"Vienybe Lietuvniku"

APPEARING EVERY WEDNESDAY

The only Lithuanian "NEWSPAPER" in PLYMOUTH, PA. Represents the interest of more than 300,000 Lithuanians in the United States. Subscription only Two Dollars per year.

RATES OF ADVERTISING.

ONE LINE ONCE	\$0.25
ONE INCH ONCE	\$1.00
ONE INCH, ONE YEAR	\$10.00

all communications must be addressed

J.J. Pauksztis & Co. Plymouth, Pa.,
The Printing Office of "Vienybe Lietuvniku" executes the cheapest, promptest and most correct printing in lithuanian language:
FOR PRINTING in all modern languages.

"Vienybe Lietuvniku"

Iszeina kozną Seredą, Plymouthe

KASZTUOJA.

ANT METU AMERIKOJE....	\$2,00
Į UZMARĖ.....	\$3,00

APGARSINIMAI.

Colis apgarsinimo ant metų	\$10,00
Viena eilutė smulkiom raidem	25c
Už colį vieną sykį garsinant	010c
Pajieszkėjimai: už vieną sykį	50c
Du sykius garsinant	75c
Tris sykius [už vieną dolerį]	100c

Pinigal kitai nesilunczia, kaip tik per MONEY ORDER, arba registravotose gromatose ant szito antraszo:

J.J. Pauksztys & CO.
224 East Main Str.,
Plymouth, Pa.

SPAUSTUVE.

„Vienybes Lietuvninku“

224 E. Main Street, PLYMOUTH, PA.

Spausdinasi visokios knygos, konstitucijos dėl draugysezių, apgarsinimai, tikietai, bilos, gromatos ir kiti visoki darbai. Darbas taliekamas greitai ir pigiai.

* PARDUODA LAIVAKORTES *

* Ant visu kialiū geriausiu ir greicziausiu laivu * *



Siunczia pinigis į visas svieto dalis greitai ir pigei. Norintis kad jo piningai siuncziami į tėvynę nepražutų ir kų greicziausiai nueitų tegul kreipiasi pas mumis
Po TOKIU ADRESU

J J. Pauksztis & Co.
(P. O Box 1018) 224 East Main str. PLYMOUTH, PA.

Lietuviszkas ir Lenkiszkas **Kromas** visokių szviezių tavo rū. Taipogi pardūda szipkortes į visas dalis svieto, ant greicziausiu ir drucziausiu laivų. Izmaino visokius piningus, o ir nusiunczia į užmarę, tiesiog į namus greitai ir pigiai.

Tam. A. Butkevyczius,
NANTICOKE, PA.

VISOKIU RELIGISZKŲ DAIKTŲ

kaipo tai: Ražanczių, Szkaplierių lietuviszkų, visokių brostvių, maldų knygų lietuviszkų ir lenkiszgų, teipgi ir visokių istoriszgų knygų lietuviszkų ir lenkiszgų; abrozų visų szventųjų ir tautiszgų ir t. t. Gaunama pas:

J. Burman & Stepanavicziū
231 S. Roebing Str. BROOKLYN, N. Y.
(prie lietuviszkos bažnyczios.)

Zemlapis Lietuvos ir Latvijos

lietuviszkoje kalboje, atspaustas lotiniszkomis literomis Peterburge, gaunamas pas

Inžinieriu **A. Maciejevski**
Nevskis p. n. 111 b. 73.
PETERSBURG RUSSIA.
Prekė 1 rubl. už exempl. su prisiuntimu; imant 10 exempl. 20% rabato.

Daugiau kaip 30 metus iszmegintas!
Dr. RICHTERO wisam swietui zinomas

"ANKER" (Inkarinis) PAIN EXPELLER.

yra geriausia gyduole nuo

Rheumatizmo, Neuralgijos, Sausgelos, Strenu Skaudejimo ir tt.

ir wisokiu Rheumatiszku skaudejimu.

uz 25c. ir 50c. pas wisus aptiekorius arba pas

F. Ad. Richter & Co.,
215 Pearl Street, New York.

Daktarka. Johanna Želviene.

Vienintelė lietuviszka daktarka gydo visokias ligas. Offisas ir gyvenimas: ant kampo Centre Ave. ir Church ulyezių. PLYMOUTH, PA.

Offisas { nū 7 iki 9 ryto,
nū 12 iki 1 po piet,
a idarytas { nū 6 iki 8 vakaro.

Mėsinyczia Adomo Adžgaucko,

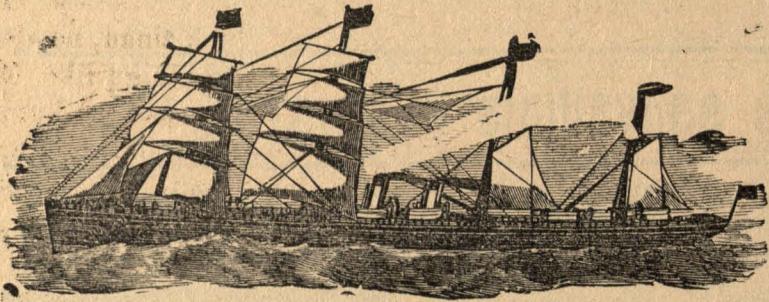


Uzlaiko kasdien szviezių mėšą, kiau-lieną, verszieną, jautieną, avinczieną, kumpiai szviezi rukyti, deszrų visokių galima gauti dideliam pasirinkime.

teiposgi užlaikau mil-tų, cukriaus, kavos, arbatos, žuvų, silkių, surio ir visko kas tikt yra reikalinga žmogui dėl maisto ir už pigesnę prekę nei kaip pas kitus visi pas **Ad. Adžgaucka**
220 E. Main Street, PLYMOUTH, PA.

Max Kobre

Successor to
KOBRE & HERSCHMANN
Litewski i Polski **BANK**
40 Canal Str.,—142 Division Str., New York



Prieteliai! dudu jums žinia, kad mes pardudam Szifkortes ant visu greicziausių laivų už pigiausia prekę. Esu užtvirtintu agentu ant liniju, North German Lloyd Bremeno; Hamburg Amerikan Line Hamburgo; Red Star Line, Antverpo ir Nitherlands Lines Roterdamo. Siuncziamė pinigų, kuriūs jusų prieteliai gauna į 15 dienų. Musų kantorje galite susiznekėti lietuvizškai ir lenkiskai. Ateikite ir persiliudikite, kad mes per 25 metus su kožnu apsiėjome teisingai. Teiposgi pardudame tikietus ant visu geležinkelių Amerikoje ir Europoje.

KANTORAI MUSŲ EUROPOJE YRA TOKI

31 Admiralitatstrasse Hamburg. 46 Heerdenthorsteinweg Bremen.
20 Maaskade Rotterdam.

Nesiusk pingu.

Daug žmonių serga ant poliucijos kuri pasirodo laikė miego arba prie nuszlapinimo, ir jeigu isz tos nesi-gydyds, ji neapleis žmogų kankinusi. Žmonės turinti tą ligą kenzia nemigą, galvos skaudėjimą, pilvo užkietėjimą arba netravinimą, nervizskumą, vidurių ir nugaros skaudėjimą ir apsilpnėjimą lytiszku kuno dalių. Jeigu tokiuše atsitikimuse reikalauji pagalbos, nesiusk pingu, bet rasyk pas mane įdėdamas marke, o asz atsisiu tau apraszimą, isz kuri tikrai iszsigydysi. Adrisūk:

John Wasel.

Box 443, Iron Mountain, V. Mich.



ZINGEIDU IR AK'VA DĒL SVIETO.

Tikrai pirmutinė vizenatinė gydykla ant užledinimo plaukų ant praplikusių galvų. slinkimą plaukų į trumpą laiką sudrutina yra duota užtikrinimas (gvarancije). Kožuas užsiganėdina, kur jau tukstancziam ypatų profesor. Brundza suteikė puikius szvelnius ir tankius plaukus, ką tai laimingi per laikraszczius ir laiszkus iszreiszkė szirdingai padėkavones. Vieta ofisu yra 145 GRAND ST. ir 996 BROADWAY, Brooklyn. Norinti gautie visą rodą su informacije per laiszkus adresa-vokit sziteip:

J. M. BRUNDZA CO
Box 2361, NEW YORK, N.Y.

SEND NO MONEY

WITH YOUR ORDER, cut this ad. out and send to us and we will send you OUR HIGH GRADE DROP CABINET BURDICK SEWING MACHINE by freight, C. O. D. subject to examination. You can examine it at your nearest freight depot and if found perfectly satisfactory, exactly as represented, equal to machines others sell as high as \$60.00, and THE GREATEST BARGAIN YOU EVER HEARD OF, pay Special Offer Price \$15.50 your freight agent our

and freight charges. Machine weighs 120 pounds and the freight will average 75 cents for each 500 miles. GIVE IT THREE MONTHS TRIAL in your own home, and we will return your \$15.50 any day you are not satisfied. We sell different makes and grades of Sewing Machines at \$8.50, \$10.00, \$11.00, \$12.00 and up, all fully described in our Free Sewing Machine Catalogue, but \$15.50 for this DROP CABINET BURDICK is the greatest value ever offered by any house.

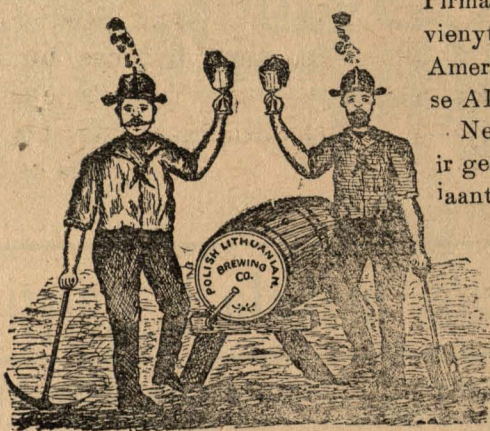


BEWARE OF IMITATIONS by unknown concerns who copy our advertisements, offering unknown machines under various names, with various imitations. Write some friend in Chicago and learn who are reliable and who are not. has every MODERN IMPROVEMENT, EVERY GOOD POINT OF EVERY HIGH GRADE MACHINE MADE, WITH THE DEFECTS OF NONE. Made by the best makers in America, from the best material money can buy.

SOLID QUARTER SAWED OAK DROP CABINET, piano polished, closed (head dropping from sight) to be used as a center table, stand or desk, the other open with full length table and head in place for sewing, 4 fancy drawers, latest 1900 skeleton frame, carved, paneled, embossed and decorated cabinet finish, finest nickel drawer pulls, rests on four casters, adjustable treadle, genuine Smyth iron stand. Finest large High Arm head, positive four motion feed, self threading vibrating shuttle, automatic bobbin winder, adjustable bearings, patent tension liberator, improved loom wheel, adjustable pressure foot, improved shuttle carrier, patent needle bar, patent dress guard, head is handsomely decorated and ornamented and beautifully nickel trimmed. **GUARANTEED** the lightest running, most durable and nearest noiseless machine made. Every known attachment is furnished and our Free Instruction Book tells just how anyone can run it and do either plain or any kind of fancy work. A 20-Years' Binding Guarantee is sent with every machine. IT COSTS YOU NOTHING to see and examine this machine, compare it with those your storekeeper sells at \$40.00 to \$60.00, and then if convinced that you are saving \$25.00 to \$40.00, pay your freight agent the \$15.50. WE TO RETURN YOUR \$15.50 if at any time within three months you say you are not satisfied. ORDER TO-DAY. DON'T DELAY. (Sears, Roebuck & Co. are thoroughly reliable.—Editor.)

Address, **SEARS, ROEBUCK & CO. (Inc.) Chicago, Ill.**

Skaityk su atyda!



Pirmas Lietuvizskas **BRAVORAS** Su-vienytose Valstijose Sziaurinė-Amerikos, kuriame iszdirba geriausę ALŲ PORTERĲ ir ELIŲ.

Nes yra daromas isz grynų javų ir geriausių apfinių, norint ir ge-laant truputį užsilinksmini bet galvos neskauda, nes jame nėra jokių primaiszytų kvarbų, nė prozskų.

Todėlgi perkantieji ir par-davėjai (karcziannikai) visa-dos reikalaukite Lietuvizsko

laus: — viena jog yra geriausias alus, o antra teip darydami suszelpsite aavo Vientauczius lietuvius.

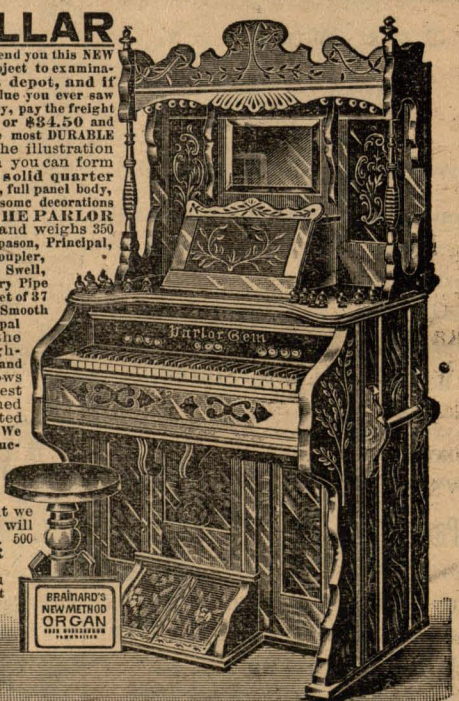
POLISH-LITHUANIAN BREWING CO.

DANVILLE, PENN., A.

SEND US ONE DOLLAR

Cut this ad. out and send to us with \$1.00, and we will send you this NEW IMPROVED PARLOR GEM ORGAN, by freight C. O. D. subject to examination. You can examine it at your nearest freight depot, and if you find it exactly as represented, the greatest value you ever saw and far better than organs advertised by others at more money, pay the freight agent **OUR PRICE \$35.50**, less the \$1.00 deposit, or \$34.50 and freight charges. **THE PARLOR GEM** is one of the most DURABLE AND SWEETEST TONED instruments ever made. From the illustration shown, which is engraved direct from a photograph you can form some idea of its beautiful appearance. Made from solid quarter sawed oak or walnut as desired, perforated key slip, full panel body, beautiful marquetry design panels and many other handsome decorations and ornaments, making it the VERY LATEST STYLE. **THE PARLOR GEM** is 6 feet high, 42 inches long, 23 inches wide and weighs 350 pounds. Contains 5 octaves, 11 stops, as follows: Diapason, Principal, Dulciana, Melodia, Celeste, Cremona, Bass Coupler, Treble Coupler, Diapason Forte and Vox Humana; 2 Octave Couplers, 1 Tone Swell, 1 Grand Organ Swell, 4 Sets of Orchestral Toned Resonatory Pipe Quality Reeds, 1 Set of 37 Pure Sweet Melodia Reeds, 1 Set of 37 Charmingly Brilliant Celeste Reeds, 1 Set of 24 Rich Mellow Smooth Diapason Reeds, 1 Set of Pleasing Soft Melodious Principal Reeds. **THE PARLOR GEM** action consists of the Celebrated Newell Reeds, which are only used in the highest grade instruments; fitted with Hammond Couplers and Vox Humana, also best Dolgo felts, leathers, etc., bellows of the best rubber cloth, 3 ply bellows stock and finest leather in valves. **THE PARLOR GEM** is furnished with a 10x14 beveled plate French mirror, nickel plated pedal frames, and every modern improvement. We furnish free a handsome organ stool and the best organ instruction book published.

GUARANTEED 25 YEARS. With every PARLOR GEM ORGAN we issue a written binding 25 year guarantee, by the terms and conditions of which if any part gives out we repair it free of charge. Try it one month and we will refund your money if you are not perfectly satisfied. 500 of these organs will be sold at \$35.50. ORDER AT ONCE. DON'T DELAY. **OUR RELIABILITY IS ESTABLISHED** If you have not dealt with us ask your neighbor about us, write the publisher of this paper or Metropolitan National Bank, or Corn Nat. Bank, of Chicago; or German Exchange Bank, New York; or any railroad or express company in Chicago. We have a capital of over \$700,000.00, occupy entire one of the largest business blocks in Chicago, and employ nearly 2,000 people in our own building. **WE SELL ORGANS AT \$22.00 and up; PIANOS, \$15.00 and up; also everything in musical instruments at lowest wholesale prices.** Write for free special organ, piano and musical instrument catalogue. Address, (Sears, Roebuck & Co. are thoroughly reliable.—Editor.) **SEARS, ROEBUCK & CO. (Inc.), Fulton, Desplaines and Wayman Sts., CHICAGO, ILL.**



Didele krautuve

IR KARCZIAMA

Kas nori gero tavo gauti ir skanaus gerymo ragauti, tegul atsilanko pas Joną Żukaucką Plymouth, Pa.

Vienatine Lietuvizska KARCZEMA,

užlaikai geriausią Alų, duodu dide-lius stiklus, turiu visokio Vyno, ir seniausio sznapso, Avanos Cigarų, užkandis prie alaus kasdiena dovanai. Nedelioms nuo 12 nakezia atidarau, dėl moterų įėjimas ant antro floro, kiekvienam duodu visokią rodą.

L. Friedman

Cor. 4 str. & Catharine str. PHILADELPHIA, PA.

BRAVORAS.

(CITY BREWERY CO.)

Kuriame iszdirba skaniausią, geriausią ir sveikiausią ALŲ ELIŲ ir PORTERĲ

Po No 600 iki 612 Pearl str.

ELIZABETH N. J

PETER BREIDT

Loecniņkas.

AGENTAS

assekuravojimo NAMŲ ir visokių DAIGTŲ už ugnies

GEO. GWILLIAM, agentas.

Main str. Plymouth, Pa.

PERŽVALGA.

— Kretingoje žandarai darė kratą pas lietuviską daktarą; ar ką rado, nežinia.

— „Lietuva“ pranesza, kad ant visos Suvalkų gubernijos susitvėrė vien iš dvarponių žemdarbių draugystė, kurią užtvirtino ministerija. Dėlto vertėtu ir ukininkams tokią sutverti.

— „Lietuva“ pranesza, kad Panevežyje buvo arklių ir galvijų paroda. Arklių buvo suvesta ant parodos 176 visokių veislių ir 83 galvijai pagerintų veislių. Du dvarponiai gavo pagyrimo laiszkus, penki dvarponiai gavo sidabrinus medalius, asztuoni ukininkai gavo bronzos medalius, 23 ukininkai gavo pagyrimo laiszkus, 8 po geležinę žagrę (plugą), 10 geresnės veislės parsų ir 190 rublių pinigais už pagerintos veislės gyvuolius.

— „Lietuva“ pranesza, kad kun. Czepanionis iš Homestead, Pa. pasveikino lenkų pulkavniką p. Milkovskį varde lietuviskos tautos, iszreiskė jos jausmus. Kun. Czepanionis, mat, mislyja, kad jis vienas yra lietuviszka tauta.

— Dr. Szliupas iszkeliavo į vakarines valstijas lietuviams laikyti prakalbas ant jų užkvietimo. Lankysis Pittsburge, paskui Westville, Ill.; 2 ir 3 Lapkricio Spring Valley, Ill.; 4 Lapkr. Chicagoje ir t.t. Pakeliui ketina aplankyti visas lietuvių apgyventas vietas.

— „Viltis“ pradžioje savo gyvenimo apsiėmusi buvo ginti vien darbininkų reikalus, bet sziantien ji gina republikonų. Vienok nereik užmirszt, kad laike rinkimų reik daryti biznį.

— „Ateitis“ tapo aprinkta už organą „Susivienijimo Lietuvių Laisvamanių“.

P. Karys, „Katalike“ raszydams apie XV seimą paduoda enteisingą žinią, buk kun. Szedvydis nenorėjęs pavelyti Szliu-

pui ir Mikolainiui kalbėti bažnytinėje salėje, už ką „Vienybės“ szalininkai varėsi, kad seimas nubaustu kun. Szedvydį. Tasai nepavelyjimas nusidavė ne bažnytinėje salėje, bet 27 Gegužio ant „Armory Hall“, kur kun. Szedvydis užgynė laikyti prakalbas su policijos pagelba. Kun. Szedv. už tokį darbą, pažeminimą lietuvių akise svetimtauczių, turėjo būti iszmestas iš Susivienijimo, bet kunigai neleido pakelti tojo klausimo, vienok Susiv. tą atliks vėliaus.

— P. Paszalinis per „Kataliką“ raudoja ant Susiv., kad jis „visai be spalvos: nė tautiszkas, nė krikščioniszkas, nė laisvamaniszkas, žodžiu nė koks“. Kunigai norėjo Susivienijimui uždėti savo spalvą, bet neįstengė ir Susiv. likosi kaip buvęs. „Kun. Kaupas, atidarydamas seimą praneszė, kad pusanthro tukstanczio žmonių (kodėl ne sąnarių?) priguli prie tautiszkaikatalikiszkos partijos, o tik apie 50 žmonių prie nekrikščioniszkosios; kurią reikėjo iszmest iš Sus. arba numalszinti, ir kas praloszė? — Pirmoji, didėji katalikiszka partija. Norėta į konstituciją įdėti punktą, reikalaujantį pildymo tikėjimiszku prideryszčių — užmanymas nupuolė“. Kunigai kur nepriklius, tai visur nori pritaikyti tikėjimą, kur jo nevieta, nė jis pritinka.

— Seimas szį metą buvo visai kitoks, negu kitais metais. Seimo pasiuntiniai budavo seimo dienose iszklausydavo miszių szventų ir miszparų. Szymet nieko, nors turėjo būti visi pasiuntiniai ant paszventinimo Susivienijimo veluko (karonos).

Aukos kankintiniams

J. Gaubis, Elizabeth, N.J. -25
Buvo \$6,50
Labu \$6,75

Aukos paminklui Dr. V. Kudirkos.

J. Gaubis, Elizabeth, N.J. -25
Buvo \$26,83
Labu \$27,08

Aukos A. Visztaliui ant tabako.

V. Sabonis, Dutch Island, R.I. -50
Buvo \$5,45
Labu \$5,95
Redakcija.

Isz Skotijos.

Seniai jau kaip rasziau isz Skotijos ir Anglijos, kur tarytum nė vieno lietuviio nėra. O butu gerai turėti žinias isz visos pasaulės, kur tik mūsų broliai apsigyvenę. Czionai tarpe mūsų yra daugelis naujienu tik nežinau ar pataikysiu viską aprasztyti, vienok nors vietomis bandysiu paminėti.

Lietuvių Skotijoje drąsiai galima skaityti į 3,500, nės praėjusį metą buvo apie 3,000, o dabar pulkais žmonės atvažiuoja isz Lietuvos ką pranesza ir „Uko“, koresponden., kad net stoka darbininkų atsirado kaip dvaruose, teip ir pas ukininkus, teip, kad jau bando net rubežių darbininkams uždaryti. Tas klausimas buvo pakeltas ant valszių susirinkimų, tik tiek gerai, kad be jokios pasekmės, kada-gi nėi man pacziam nebutu malonu dirbti per metus už 15 rublių, kada czia uždirbi į 6 dienas tiek jau. O vėl ir isz tokios menkos algos atlaiko už visokias bausmes, arba ant kitokių reikalų, kaip tai darydavo Kalvarijos paviete, Kirsnos dvaro ponas Urbanaviczius su klebonu Sadaucku. Jei bernas užsigerdavo, arba užtrukdavo kur, tai ant rytojaus atėjusį dvarą, ponas paszaukia pas savę, paduoda laiszką idėdamas į jį vieną arba du rubliu ir siunczia kuogreicziausiai

pas kleboną duoti ant miszių o kaip kada ir nieko nesakydavo. Nežinau ar kunigas atlaikydavo miszias ar ne, bet pabaigoje metų, jei katram per daug palaikydavo ir tam tas nelabai patikdavo, tai ponas primydavo, kad jis pats tada ir tada ant miszių nuneszės. Tokiu budu, kiek žinau, ne vieno vargszo daug pinigų liko. Mat tokiu budu ponas su kunigu naikindavo girtuoklystę tarpe savo darbininkų. Toki atsitikimai Lietuvoje pasitaiko gana tankiai ir nedvyvai, kad žmonės kraustosi isz tėvynės kitur geresnio buvio jieszkoti. Kaip czionai atvažiavusieji pasakoja, tai dvarai ir didesni ukininkai visai neturi szeimynų, teip kad priversti yra vienytis į ukiszkas draugystes, pirkti kuliamas ir kirtimo masznas. Ukininkų szeimynos susidėję isz vien apdirbinėja laukus, ypacz apie Senapilę ir Vilka-viszkį, įsitaiso reikalingas maszinas ir apsidirba su mažesniu skaitlium darbininkų, kaip pirma. Dvarai panaikino kumeczius, ima tik ordinarczikus ir kumecziai yra priversti kitur jieszkot duonos, tai nėra ką nėi dyvytiesi kad daugelis susigrudo czionai Skotijoje, nės greicziau galima pasiekti nėgu Ameriką. Czionai atkeliavusiems teipgi tenka visko pamatyti, vienok gavęs darbą, džiaugiasi, galėsęs susirinkt kiek skatiko ir nusiųst pacziai arba broliams, nors, teisybę pasakius, pusė isz jų praleidza ant gėrymo ir kitų niekdarystų.

Jeigu prisiziūrėsime Skotijos lietuviams, tai viskas liudnai iszrodo, nės reikia pasakyti, kad pusė jų nėi ant knygu nemoka skaityti, o jeigu žmogus nemokintas, maža isz jo ir nauda; kiti, kad ir moka, tai tiek, kad vos ant maldaknygės paskaito, o laikraszezių visai nepaskaito, arba ir visai nesupranta, jeigu ką perskaito. Apszviestesnių žmonių nėra, kurie aiskintu naudą apszvie-

timo. Pas mus dalykai daug persikeitė, pasidėkavojant kn. Varnagiriui ir Jonui Montvilai. Kaip atvažiavo kn. Varnagiris, apszvietimas pradėjo daug pirmyn eiti. Žmonių susipratimas vis eina pirmyn, bet prie gerų agitatorių daug sparčiau pasikeltu. Kn. V. sutaisė czionai kooperatyviszka duonos keptuvę, suvedė visus į kruvą kad nepairtu užmanytas daiktas ir dabar neprivalome žydams brangiai mokėti už duoną. Prie to da buvo draugystė skaitymo, kur pasidalindanti tarp savęs skaitė knygas, mokėdami po du penu ant mėnesio. Knygos budavo dalinamos visokios įtalpos, o kaip kada surinkdavo lietuvius į moksleinę, ir szį tą papasakodavo isz lietuvių istorijos, arba ir tēp ką nors. Tai vis-gi buvo žingsnis pirmyn, prie tautiszko susipratimo. Iszkelia-vus kunigui V. isz Skotijos, rinkikai pinigų pasipylė kaip isz maiszo: rinko paprasti airiai, rinko ir pats airių kunigas, bet ne tiek kiek kas norėjo duoti, tik kiek padavei, tai visus ir isidėdavo į kiesznių. Teip vaikas isz Bellshill padavė svarą (\$5,00). Kunigas susivyniojo ir isidėjo į kiesznių. Vaikas jam iszeinant paklausė, ar jagamastis nei kiek nesugražins. „Tai kiek duosi?“ užklausė ir iszsiėmęs isz kieszniaus 9 szilingus padavė ir iszėjo, pasilaikydamas sau 11 szilingų (\$2,75). Kito-se grinciose panaszių atsikimū buvo teip-gi gaua daug, jeigu kas padavė 10 szilingų ar 5, tai visi ir nugarmėjo į Dievo kiesznių. Apart kitų, pats kunigas rinko tris kartus: pradzioje gavėnios, ant velykų ir priesz sekmines, o rinko ne tik czionai, bet ir visoje Skotijoje, kur tik buvo lietuviai apsigyvenę. Ant velykinės iszpažinties atvažiavo kunigas lenkas isz Manchester'io, kuris isz pradzių apsiėjo labai szvelniai. Bet kur tau neapsieiti

szvelniai, kad piamą vakarą sumetė 20 svarų (\$100,00), o kiek kitais vakarais surinkta, kiek surinko pereidamas per grincias? Antru kartu atvažiavęs, apsiėjo jau kiteip: kas mažai davė, tą iszbarė. Su savim turėjo ir adjutantą, kurį jis vadino klieriku, o kuris iszrodė labai szventu, turėjo ilgą ražanczių ir poteriaudavo nei nekrusteldamas. Jis turėjo užsidėjęs stulą per vieną petį, szventino grincias ir žmonės pusėtinai buczyavo rankas klierikui. Kaip jis pats pasakojo, tai jam da reikėjo trijų mėnesių iki isiszventys į kunigus. Vėliausėjo per lietuvius rinkdamas pinigus, kad galėtu nuvažiuoti į Krokavą, pabaigti seminariją ir, jis pats sakė, surinkęs į 30 svarų (\$150,00). Dabar jis gyvena Manchester'yje ir lenkas kunigas raszė, kad adjutanto visai nepažinęs, kaip tas parvažiavo apsirėdęs, iszrodęs kaip bajoras. Žmonės, kurie tą klieriką pažysta, pasakoja, kad esąs prastas vyras, lankęs tik kaimo mokyklą ir esąs didėlis tinginys, kad prie kokio nors darbo imtiesi.

Kodėl Anglijos lietuviai negauna lietuviszko kunigo? Liverpool'yje yra lietuvių daugiausiai į 800 ir yra airis kunigas gerai lietuviszškai pramokęs, bet kas isz to, kad lietuviystei isz to naudos nėra, nės jis mūsų tautiszko judėjimo nesupranta ir negalima pasitikėti, kad jis tarp lietuvių kavektu daugiau, apart atlikimo tikėjimiszkių reikalų. Manchester'yje, kurį, pagal skaitlių, galima skaityti treczia lietuviszka naujokine Anglijoje, pirmiau, rodosi, visi lietuviai kručėjo, koliai buvo tenai vienas geras lietuvis, bet jam iszkelia-vus, dabar apie Manchester'io lietuvius nieko negirdėti, nors tenai ir nemažas skaitlius, į 500 ypatų, yra ir kunigas lenkas, mokąs lietuviszškai. Kodėl jokio gaivumo tarp lietuvių neapsireiszkia? Geresnio fakto

neriekia, kad svetimiems nerupi mūsų pasikėlimas ir apszvietimas, tik jų paczių kiesznius ir mus kerpa, kaip tik įgalėdami. Rodosi mūsų kunigams reikėtu neapleisti tokias vietas ir savo žmones palikti po svetima globa. Tik reikia paminėti Londoną, Skotiją, Liverpoolį, Manchesterį, tai butu didelės lietuviszkos parapijos, kur abelnai iszeitu kiekvienai po 3000 lietuvių ir kad tik kunigijai rupėtu mūsų dvasiszki reikalai ir gerovė, tai szias vietas seniai butu užėmę geri lietuviai kunigai. Jeigu tik szias vietas butu užėmę geri tautiečiai, galiu užtikrinti, kad mes butume užėmę žymią vietą mūsų tautiszkam judėjime, galima sakyti antrą po Amerikai. Nereikėtu skųstiesi, kad Anglijos lietuviai snaudžia ir jokios naudos tautai isz jų nėra, teip gi nei iszleidimą „Vaidelytės“ nebutu reikėję sustabdyti dėl stokos parėmėjų. Dabar mūsų puikioji vilna tenka svetimiems, ne bereikalo jie ir lietuviszškai mokinasi.

Bet vis gi reikalai eina pirmyn, apszvietimas ir tautiszkas susipratimas vis kyla. Kas kart tankiaus girdėti žodis Lietuva, lietuviai; skaitymas lietuviszkių laikraszczių platinasi, knygų pareikalavimas kas kart yra didesnis. Pasidėkavojant J. Montvilai, pernai susitvėrė draugystė „Szviesos“ Glasgo-ve. Szį metą Bellshill ir apie-linkėje susitvėrė skaitymo draugystė. Sąnariai platina knygas ir laikraszczius tarp draugų, draugai-gi toliaus. Nors szios draugystės iki szioliai nieko svarbaus da nonu-veikė, bet su laiku gal sustiprės ir daugiau ką atliks, jei tik jų vedėjams nepritruks energijos. Jeigu pas mus rasztusi tautiecių suprantanczių naudą apszvietimo ir vienybės, tai su laiku galėtu iszmėtytas draugystes suvienyti į vieną tautiszkią organizaciją su cent-

raliszku komitetu, nės dirbdami pavieniai mažai ką nuveikti galėsime. Ir „T. M. D-ės“ kuopos Amerikoje mažai ką galėtu allikti, kožna dirbama skyriuui. Dabar-gi kaip matome „T. M. D.“ skaito į 1,000 sąnarių ir pinigų apscziai ir jeigu toji organizacija teip ir toliaus augs, galime pasitikėti kad kas mėnesis galės sąnariams po knygutę suteikti. Reikėtu ir mums Skotijos bei Anglijos lietuviams apie tokius dalykus pasirupinti.

Atsiszaukimas p. Leono Eremino man neiszpasakytą džiaugsmą padarė. Asz tam dalykui pritariu, nės ir pats, kada atlikdams, bandau mus dainų gaidas užraszinti. Daug mano užraszytų melodijų liko Lietuvoje, jei jų kas neprazudys. Žiurėsiu, kaip mano gyvenimas pavelys, bet reikės p. Ereminui kiek paaukauti, kad jo iszleidimą dainų paremti.

Su darbais Skotijai neperblogai ypacz angliakasyklose. Szį metą jau du sykiu pakėlė mokestis: nuo 1 Sausio ant 15% ir nuo 1 Ruggpjuczio ant 20%. Mat isz priezasties karės, anglys pabrango. Darbininkų vienok nestokuoja, net sunku gauti geresnį darbą, teip angliakasyklose prisikimszė.

Londono pasirodė lietuviszkas laikrasztis „Lietuvos Sargas“, bet matyti, kad su pirmu num. ir gyvastį užbaigė, nės jau du mėnesiai, kaip pirmas num. pasirodė, ir daugiau jau nematyti. Iszleistoju buvo p. K. Pilėnas. Tasai žmogelis pinigėlių meszkerioja visokiais budais o paskui juokiasi isz žmonių. Ant „Lietuvos Sargo“ surinko jis nuo daugelio žmonių pilną prenumeratą ir kad gerė tai gerė paskui. Jis isibriovė į Londono liet. parapijos komitetą ir viską suvelė, ir jo tiktai kaltė, kad Londono lietuviai dar neturi savo kunigo.

Dvarakas.

Politiszkos žinios

Amerika. Ateinantį utar-
ninką bus rinkimai Suv. Vals-
tijų prezidento. Pagal iš-
sklaidymą elektoriszkų balsų,
republikonų partija tiki lai-
mėti, nes skaito savo partijos
284 elektoriszkų balsų. De-
mokratų partija skaito 112
balsų. Abi partijos turi dar
po 25 balsus neisztikimus, ku-
riuos pridėjus prie demokratų
vis toli nesiekia republikonisz-
kų. Republikonai giūiasi lai-
mėse; jeigu teip nusiduotu, tai
isz Suv. Valstijų pasidarys
kapitalistiszka — monarkiszka
szalis.

Darbininkai vienok netur to
nusigast ir visi isz vien bal-
suoti už sociajiszka darbo par-
tijos tikieta. Augant darbo
partijai, po keliolikai metų
bus galima iszrinkti presiden-
tą ir kitus valdininkus, kurie
pildys darbininkų reikalus, o
ne kapitalistų. Jei darbinin-
kai nesiduotu apsigauti nuo
republikonų ar demokratų,
suprastu savo reikalus ir nau-
dą, tai isz karto iszrinktu savo
partijos visus valdininkus.

Ant Pilipinų vėl pastojo
karsztesnė kova. Pilipinie-
cziai organizuojasi ir narsiaus
užpuola ant amerikonų. Su-
simuszimų buvo keletas, bet be
didesnės svarbos. Pilipinie-
czijų užmuszta į 75, amerikonų
į 15, bei du kart tiek suzeistų
ir 4 pateko į pilipinieczijų ran-
kas. Priegtam pilipiniecziai
amerikonams atėmė 29 arklius.

Pietinė Aprika. Anglams
pietinėje Aprikoje einasi ne
teip, kaip jie norėtu; burai
iszsiskirstę į mažus pulkelius,
kenkia anglams kiek tik galė-
dami. Gen. Roberts pranesza,
kad burai užpuolė miestą Ja-
gersfontein, ir iszliuosavo nuo
anglų suimtus burus, pirmiaus
neigu anglai spėjo juos nuvy-
ti. Burams gelbėjo miesto
gyventojai, už ką Roberts gra-
sina juos smarkiai nubausti.

Generolas Knox giriasi užpuo-
lęs ant burų pas Kroonstad ir
sumuszęs juos. Burai buvo
užpuolę ant Fauresmith, ties
Jagersfontein, bet turėjo pasi-
traukti, bet du angli užmuszė
ir 6 suzeidė. Gen. Barton nu-
stumė burus isz jų užimtų vie-
tų, kur jam burai užmuszė 2
ir suzeidė 6 kareivius. Gen.
Methuen vėl užėmęs Zerust ir
užgrėbęs daugybę vežimų, ka-
riszkų reikmenių ir kaimines
galvių bei avių. Burai už-
ėmė miestą Jacobsdal į pietus
nuo Kimberley, nors anglai
gynėsi isz paskutinų, bet turė-
jo pasiduoti turint 34 užmusz-
tus ir 52 suzeistus. Pas Hoops-
tad, Oranijoi burai užpuolė
ant anglų transporto, kurių ly-
dėjo Kapo policijos žandarai.
Susimuszime burai užmuszė
7, suzeidė 11, sugavo 15 anglų
ir atėmė dvi Maksimo greitai
szaujanczias kanuoles. Tik
atėjus anglams pagelbai, pasi-
sekė iszgelbėti transportą, bet
burai su sugautaisiais ir atim-
tomis kanuolėmis nuėjo savo
keliu. Anglijos laikraszcziai
pranesza, kad burai turi viso
kariaunos 15,000 kurios pusė
yra Oranijoi, o kita pusė
Transvaaliuje, iszdalinta į ma-
žus pulkelius po 300 vyrų.
Oranijos prezidentas Steyn su
kitais žymesneis urėdninkais
yra mieste Fouriesburg, kuri
jis apszaukęs „Oranijos sosta-
pilė“. Taigi nei mislies nėra
pasiduoti Aaglijai, arba liau-
tiesi kariavus, nors Anglija
ir apszaukė taisyias respublikas
jau savo provincijomis. Kad
privilioti burus nustoti karia-
vus isz pasalų, Anglija pagar-
sino kad tuos, kurie atiduosę
ginklus ir prisiekę buti Ang-
lijos pavaldiniais, ji neiszsiu-
sianti ant tolymų salų, kaip
tai buvo dariusi su pirmiaus
sugautais ir jie užsibaigus ka-
riai galėse gryžti ant savo
ukių. Vargiai Anglija ant
tokių pelų privilios burus.

Transvaalijos prezidentas
Krueger'is keliauja į Europą,

kad Europos tautų atydą at-
kreipti arcziaus ant padėjimo
pietinės Aprikos ir iszszaukti
sanjausmą ir pritarimą burų
reikalams. Prancuzijoje yra
rengiama ji iszkilmingai pri-
imti, vienok burų pasiuntinys
Europoje Dr. Leyds, sako kad
tai kelionei nereikia priduoti
politiszko svarbumo, nes Krue-
geris, kaip senas žmogus, ke-
tinąs vien apsigyventi per žie-
mą kur pietinėje Prancuzijoje;
nereikia teip-gi tikėti žiniai,
kad jis ketinąs keliauti į Ame-
riką, atlankyti McKinley, kaip
buvo pagarsinta. Yra žinoma
vienok, kad pirm nekurie va-
dovai yra prižadėję jam, vesti
karę nenustojant, kol jis Eu-
ropoje nepamatysęs, kad jau
jokios pagelbos isz niekur nėra.

Rytinė Azija. Vokitijos
laikraszcziai pranesza, kad
Maskolija ir Prancuzija suti-
kusios ant Vokitijos ir Ang-
lijos užmanymo, kuriuodvi su-
tarusios isz vien laikytis ir pa-
sirupinti, kad visos Kinų sza-
lies priplaukos vandeniū, bu-
tu atidaros dėl visų szalių lai-
vų lygiai, ir nedaleisti padali-
nimo Kinų szalies. Kiek pas-
kutinis nutarimas turės svar-
bos, nežinia, nes Maskolija vi-
są Mandziuriją turi jau užėmu-
si ir Kinų ciesaorius net meldęs
caro ją pasilaikyti savo apie-
koje, kad nekiltu isz naujo
maisztai.

Europos vieszpatystės ga-
liausiai pripažino Li-Hung-
Chang'ą ir kun. Ching'ą už
komisorius daryme tarybų.
Kada tarybas pradės, nėra ži-
nios o ir negreitai jos regisi
prasidės, nes europėjiszka ka-
riauna veržiasi vis tolyn į Ki-
nų szalį, kaip ir kiniecziai
vėl pulkuojasi ir žudo netik eu-
ropiecius kriksczionis, bet ir
kiniecius, priėmusius krikscz-
cionystę. Pietinėje Kinų da-
lyje maisztai tęsesi su didžiu
kraujo praliejimu. Hongkon-
g'o gubernatorius pranesza,
kad pas Pengkok, Kvaiszin

distrikte, maisztininkai nuga-
lavę 2000 sodieczijų gyventojų
ir visą kaimą sudeginę. Kinie-
cziai visur taikosi europiecius
apiplėsztį, kas jiems kartais ir
pavyksta. Netoli Cantono ant
upės jie užpuolė vieną garlai-
vį, ant kurio buvo 100 kelei-
vių, nuo kurių visus vertesnius
daiktus atėmė ant keliolikos
tukstanczių. Abelnai pagal
dalykų stovį, Kinuose tvarka
negreitai bus įvesta.

Vokietija. Nuo savo urėdo
atsisakė Vokietijos koncleris
kun. Hohenlohe. Senis būda-
mas ciesaorius vietininku, bu-
vo visai paszalintas nuo poli-
tikos reikalų ir viską vedė pats
ciesaorius su užrubezinių reika-
lų ministeriu von Buelow.
Kanclerio vietą užėmė užrube-
zinių reikalų ministeris von
Buelow, o Buelow'o vietą už-
ėmė Freiherr von Richthofen.

Dalis darbu.

Paterson, N. J.
Czion yra rengiama kuperaty-
viszka gelezies liejinyczia, kur
patys parbininkai bus savinin-
kais. 1000 darbininkų ketina
prie to prisidėti ir parodyti
naują sistemą. Tokių liejiny-
czijų ir kitokių pabriekų Pran-
cuzijoi darbininkai turi daug.

Dawson City, Alas-
ka. Ant pakrancio Goring
upės sustraikavo visi aukso ka-
sėjai, reikalaudami didesnių
algų.

Minneapolis, Minn.
Czion sustraikavo 200 rubsiu-
vių reikalaudami 10 valandų
darbo laiko; o kiek dirbs il-
giaus, kad butu užmokėta už
valandas. Tuli darbdaviai pri-
stoję ant darbininkų reikala-
vimo. Rubsiuviai uždirba per
sanvaitę \$6-10,00.

Berlin, Wis. 22 die-
nų Spalinio, sudegė czion pir-
sztaiczių pabriekas „Russell
Glove Factory“, kur visi dar-
bininkai neteko darbo.

Sandwich, Ill. Lie-

jinczios „Sandvich Iron & Steel Co.” pradėjo dirbti ir 400 darbininkų gavo darbą.

Philadelphia, Pa. Crampo laivų dirbtuvė gavo užprasymą nuo Turkijos valdžios padirbti du kanuoliniu laivu. Nuo Meksikos valdžios gavo užprasymą padaryti vieną kanuolinį laivą.

Waverly, N. J. Czion sudegė chemizka darbavietė ir visi darbininkai likosi be darbo.

Chicago, Ill. Darbininkai prie statymo naujo paczto namo sugryžo prie darbo, nes kontraktieriai pagal darbininkų reikalavimą padarė kontraktus ant 3 metų.

Brushy Mt, Tenn. Crooked Fork Coal Co. susitaikė su savo darbininkais, išpildydama jų reikalavimus ir 300 kalnakasių vėl pradėjo dirbti.

Santa Fe, N. Mex. El Paso ir Pecos Valley gelžkelio kompanija pradėjo darbą prie naujo gelžkelio tarp Rosvel iki El Paso, Texas, ilgume 175 mylių.

Montreal, Kanada. Czion sustraikavo visi darbininkai Valley fields Cotton Mill ir nenorėjo daleisti privežimą anglių į pabirką. Pabrikantas parsikvietė kariauną.

Pittsburg, Pa. Carnegie Steel Co. gavo užprasymą 6,000 tonų relių dėl geležinkelių, po \$26,00 už toną.

Terre Haute, Ind. Indianos valstijai visų angliakasyklų inžinieriai pareikalavo numažinimo darbo laiko ant 8 valandų.

Jau po straiko!

Visos didėsės angliakasyklų kompanijos pristojo ant strai-kierių reikalavimo ir pakėlė ant 10% algas, numažino prekę ant parako nuo \$2,75 ant \$1,50, ir tulos mokės algas kas 14 dienų. Mažesnės kompanijos,

kurios neturi savo geležinke-lių, tulos dar nepristojo ant darbininkų reikalavimų ir laukia nežine ko. Jų mieriu yra suardyti unija, nes vienur ir kitur pradėjus dirbti, gal atsirast tarp darbininkų nesutikimai, kaip jos protauja, ir tiki-si iš to pasinaudoti. Panedėlyje dauguma pradėjo jau dirbti. Bet ten, kur kompanijos neiszpildė darbininkų reikalvimų, ten straiikas tęsis tolyn ir pradėjusieji dirbti suszelps anuos, kad priversti ir tais kompanijas išzpildyti jų reikalavimus.

Del Tautiszko Knygyno Paryžiuje.

P. Daumantas iš 8 Spalnio psanesza, kad reikia surinkti visus lietuviszkus izleidimus 1900 metų ir porą rankraszczių dėl prancuziszko Tautiszko Knygyno. Reikia todėl surinkti visus lietuviszkas knygas, atsiszaukimus, albumus ir paveikslus, 1900 metuose izleistus. Iz rankraszczių užtektu, rankraszcziai p. Szerno ir Dr. Szliupo, bet ir tiktai 1900 m.

Izleistojai yra užpraszomi savo izleidimus už 1900 m. prisiųsti „Vienybės” redakcijon, kur paskui viską rurinkus ir suraszius, izsiųsime į Paryžių.

P. Mikolainis.

Isz Kinu.

24 Ruggjuczio 1900.

Matydamas vieną ar kitą kinietį Amerikoje turėjau labai prastą nuomonę apie jų szalį, bet czionai visai ką kitą pamacziau: pyls (miestai) visur izsmurintos da senovėje, laukai gražiai izdirbti, visur matyti gražios lygumos, tarytum randedi kur apie Senapilę. Girių tose vietose, kur mums teko pereiti ar apsistoti, nėra, tik teip dirvos medeliais apsodintos, bet vaisinių medžių mažai matyti. Ant dirvų daugiausiai

augant matyti kukuruzai, soriai, kanapės, arbužai, dynai, ropės, szebeldonai; kvieczių, rugių ir bulvių tai nemacziau. Czion sėja tam tikras žoles, kurios auga į 10 pėdų augszczio, o kurias gyventojai kurui vartoja. Miesteliuose ir kaimuose namai labai prastai statyti, visai senoviszcai. Kur kaime keletas ukininkų gyvena, tai aplinkui siena apmurinta, o daugelyje vietų tai ir pavieniai žemdirbiai apsimuriję vieni sav. Kiek toliaus, kur da europiečių kareivių neisznaikinta viskas, tarytum rojus, pažiūrėjus ant laukų bei auganczių javų, toks jų gražumas. Bet kur kareiviai perėjo, tai liko tik gryna žemė pradadant nuo Taku tvirtynės pajurėje iki Pekinui per 142 mylias. Javai visur nuganyti, gyvenimai sudeginti, miesteliai ir kaimai kanuolėms sugriauti; kalti ar ne kalti, moters ir vyrų, nuzurdoti. Ypacziai 2, 3 ir 4 Ruggjuczio, Maskolijos ir Japonijos kareiviai daug kiniečių izszūdė ir sužeidė. Maskolijų po musziui 4 d. Ruggjuczio vieno pulko liko tik 302 sveiki, vienok maskoliai paėmė 15 kanuolių ir daugelį szuvių. Japonija paėmė 32 kiniečių kanuoles. Didziausias muszis buvo 6 d. Rugg. ties miesteliu Tonkin. mesėjome per laukus kanapėmis ir kukuruzais užsėtus, nieko nematydami, o tenai groviai abiem pusėm geležinkelio per 10 mylių buvo pilni kiniečių, kurie ir kanuoles turėjo, ir mus visų laimė, kad jie neturėjo gerų vadovų ir žmonių, kurie su kanuolėmis mokėtu apsieti. Kaip girdėjome, kiniečių tenai buvę į 100,000, o tarptautiszkos kariaunos 2,000 raitelių, 1,000 artilerijos (su kanuolėmis) ir 12,000 pėstininkų; apart to mes buvome nuvargę irėjome dėl visoko, tarsi galo jieszkodami. Kiniečiai buvo užėmę geresnę vietą ir galėjo daug kenkti tarptautiszcai ka-

riaunai, esancziai pakalnėje, ir musza tęsėsi nuo 26 d. Liepos iki 6 Rugg. kol pasisekė juos iz ty grovių ir pylimų izszyti ir traukti link Pekino, tada prasidėjo tikra medžioklė. Kiniečiai pakriko po laukus ir slapstėsi javuose ir žolėse; kurį tiktai sugavo, tai nugala-vo. Amerikonai daugybę paleido, bet prancuzai, maskoliai ir japonai to nedarė: moteris ir vaikus jei nenudurė tai nuszovė. Jie teisinosi tuomi, kad kiniečiai paskui iz bado izszmiršę, tai geriau, esą, pirmiaus juos nugaluoti. Viena sugauta moteriszke užmuszė maskoliszką pulkauninką, po tokiam atsitikimui nei vienam sugautam nebuvo dovanotas gyvas-tis.

12 d. Rugg. einant link Pekino daugelį kiniečių kareivių ir gyventojų izszmuszė, o kurie nespėjo pabėgti, suėmė, bet szitų jau neužmuszė, tik turėjo eiti dirbti ant geležinkelio, arba upėmis traukti laivelius su maistu ir kriszkoms reikmenėms arba kelius taisyti. Nežiurėjo ar vargszas ar turtin-gas, kožnas turėjo dirbti ir jei-gu nors vienas butu bandęs atsisakyti, tai butu gyvaszcio netekęs. Jeigu sugauna bile kinietį su ginklais tai jau vis-galą padaro. Laimė ty kurie turi paliudyjimą nuo misijonierių, kad jie krikszcziionys esą.

Pekinas izszrodo vieni griuvėsiai, ypaczjo krautuvės. Kurie namai liko nesugriauti, tai durys ir langai izszmuszta, namuose nieko nėra, viskas izszplėszta. Apėmus miestą kareiviai viską plėszė ir vertesnius daiktus atiduodavo savo valdzioms, kurios, pagal vertę plėszimo pinigais atlygindavo savo kareiviams. Daugiausiai plėszė maskoliai, kas po ranka pakliuvo tai jau jų buvo. Czionai tapo daug sidabro rasta, o tas visur buvo skaitomas, kaip pinigai. Amerikonai teipgi turėjo szį tą „pasiėmę”, bet vyresniejie dagirdę ir izszkrėtę

visus atėmė, ką tikrai katras turėjo. „Jūs — esą — gaunate algą, tai nevale nieko „imti“. Jeigu kurie ir butu norėję ką „imti“, tai mažai vertesnių daiktų buvo. Puikių bažnyčių nėra, o namuose, kur ir yra koks nulipintas dievaitis, tai bė aukso ir deimantų. Kas kita buvo „imti“ iš pilipinų bažnyčių altorių. Kartais, kad ir pasitaiko tulam kokį sidabrinį retėžį „paimti“, tai tas kareiviui nelabai tinka, kadan-gi sunku neszioti, o mažai naudos.

Pekino vidurinė dalis, arba teip vadinamas baltasis miestas, kur randasi karaliskieji rūmai, da nepaimta, nors Maskolijos ir Japonijos generolai buvo viduryje. Maskolijos kariauna turėjo pakaktinai darbo, kol išgriovė duris, o japonai pirmi sulipo per sienas, bet viskas tenai liko nejudinta. Miestas padalintas ant trijų dalių, kurios atskirtos viena nuo kitos didelėmis murinėms sienomis. Pirmutinė siena iš lauko apie visą miestą yra 40 pėdų augszczio ir 25 pėdų plozczio, antroji siena mieste yra 20 pėdų augszczio ir 10 plozczio; trecioji-gi siena yra 26 pėdų augszczio ir 15 plozczio ir ji yra apie vidurinę dalį miesto. Tai gi kiek milijonų dol. ir darbo kvaili kiniečiai pradžudė tik ant szitų murų, o tuom tarpu nei Pekine, nei kituose miestuose jokios dirbtuvės nematyti, visokius išdirbimus turi iš kitų szalių parsigabenti brangiai už juos mokėdami.

Kaip bus toliau, negalima žinoti. Kariaunos kasdien atplusta vis daugiau. Amerikonų teip-gi sulaukėme du pulku daugiau, bet už tai mes gal į Ameriką gryžszime 9 ir 14 pulkai. 9-tam pulke buvo 1,200 kareivių liko sveikų tik-tai 781, 14-tam pulke buvo 1,010, o dabar jau tik-tai 693, kurie szeip teip valkiojasi, bet ir tie patys serga pilvais ar-

sziaus negu Pilipinuose. Apie stovį amerikonų geriausiai numanysite kad pasakysiu, juog nuo Tientsin iki Peninui ėjome 10 dienų, 89 mylias. Naktys szaltos, gulėt reikėjo ant grynos žemės dėlko daugelis nuo tokios kelionės numirė. Ta kelionė buvo labai vargin-ga, valgyt mažai ką turėjome, o gyduolių nei priveizėtojų ligonių teip-gi nebuvo. Po muszio 6 d. Rugp. kitus sužeistus antrą dieną rasta žolėse. Generolas pranesė į Washingtoną, kad 9 ir 14 pulką reikėtu atgal į Ameriką grąžinti, kadan gi jiedu ilgai Pilipinuose stovėjo, o czionai jau visai parsibaigė. Maitintiesi daugiausiai reikėjo iš kukuruzų miltų keptais prėskucziais, kurių gaudavome po 6 ant dienos ir 3 dėžutes žuvyczių. Kad kartais ir užtikome kur kiau-lių ar visztų, tai tankiausiai nebudavo kada pasigaminti mėsos. Jei kur sustojome ir buvo laiko valgį pasigaminti, tai „ėmėm“ kad ir pasnutinę karvę ar visztą nuo kiniečio gražumu nieko neprasnėm, nės tankiausiai patys turėdavome sau maistą „pasijieszkoti“. Karė Pilipinuose man rodėsi baisi, bet ten tik juokai buvo, palyginus su dabartine, kur 6 vieszpatystės, nieko nesigailėdamos viską naikina ir cziudija. Ant didelių plotų neliko jokio triobėsio, galvijai, avys ir naminiai paukszcziai suvalgyti, arkliai, mulai ir vežimai paimti prie kariaunos. Apie tai, kad tų daiktų reik gyventojams, nieks nesirupino, niekas nepaisė, kas bus su žmonėmis ir kur paskui dės. Ir dabar Pekine negalima gauti pirkti nei valgių nei gėrymų. Sargyba stovi visur ant miesto sienų ir mieste, ir nuolatos daro visur kratas maisztininkų jieszkodami. 22 d. Rugp. mes radome 5 mažas kanuoles vienoje krautuvėje, teip-gi ir szaudyklių da vis surandam, kur nors užslėptų. Jieszkoma

teip-gi ir po laukus apielinkėse. Mės teip-gi tankiai leidžiamies tolyn iš miesto, kad nors kiek mėsos susigrobt, nės mums mažai daveža, nėsant gerų kelių kur kareiviai yra priversti plėszimu sau maistą pasirupinti. Golezinklį taiso dieną ir naktį, prie kurio dirba 4,000 kiniečių po prieziura maskoliszkų inžinierių ir, gal ne užilgo, bus sutaisytas iki Pekinui, tai tada nors maistą greicziaus galės davežti. Kiniecziams moka po 40 kapeikų ant dienos.

Maskolija turi czionais daugiausiai kariaunos, bet ją geriausiai ir užlaiko; palyginant su mumis tai maskoliszkieji kareiviai poniszka gyvena. Jie drauge su savimi vežasi ant vežimų peczius ir tuojaus ugnis kuria; varosi drauge kaimines jauczyų arba vežasi vežimus visztų ir žasų viską išplėszę gyventojams, kuomet mes labai tankiai tik su szeziais prėskucziais turėdavome apsieiti. Asz daug sykių gavau nuo maskolių duonos arba ir gerai pavalgyti ir, regisi, tik dėl to per visą laiką drucziau laikiausi už kitus savo sandraugus.

Tarp maskoliszkų kareivių daug suėjau lietuvių ir turėdamas punda „Vienybės“ ir „Lietuvos“, daviau jiems skaityti. Tas jiems teip patiko, kad jeigu kas nors ir pinigais butu bėręs, kaip jie skaitė už pylymų gulėdami, tai butų nepaisę. Tuli buvo visai lituviszkų laikraszczių nematę. Porą mažesnių lietuviszkų knygučių, ką turėjau su savim, teip-gi jiems atidaviau. Jie už tai gerai manę vaiszino, duodami man juodos duonos „ocziszczenos“ ir machorkės.

Pekine nėra strytkarių nei elektriszkų žiburių. Mes dabar stovime dailiame parke, bet turime gulėti ant szlapios žemės po czisų medžiais. Viskas butu gerai, kad tik maisto turėtume iki valiai, nes jau per

daug esame nuvarginti, nuo seniai skurstant ant lietaus ir saulės nekalbant apie skurdą Pilipinuose, bet kalėdas pasitikiime szvėsti Amerikoje.

A. Sujėta.

Isz lietuviszku dirvu Amerikoje

Lawrence, Mass. Jau keli metai, kaip czionai sutvėrėm lietuviszką parapiją po vardu szv. Pranciszkaus, bet aukos skupiai plaukė, neturint gero vadovo. Kun. Gricius iš Bostono, išgirdęs apie naujai uždėtą parapiją ir iszimtą „charter“į, skunbinosi viską snardyti iszsirinkdamas savąją komitetą iš savo szalininkų. Žmonės vienok pas-tatė ant savo palaikydami jų iszrinktąjį komitetą iš gerų tautieczyų ir viskas ėjosi gerai, teip, kad szią dieną jau turime du lotu nupirkę ir ketiname statyti bažnyčią.

Ant paskutinio parapijos susirinkimo buvo sutarta 20 d. Spalio kelti balių ant naudos parapijos ir, kad geriau papi-nigauti, prezidentui buvo paliepta lietuviszkuose laikraszcziuose pagarsinti, kad aplinkiniai lietuviai galėtų susirinkti. Diena paskirta baliui artinosi ir mes, nematydami laikraszcziuose jokio pagarsinimo apie tai, užklausėme prezidendo, bet tas su nusistebėjimu atsakė: „Ogi ar jūs „Saulės“ nematėte? juk tenai buvo pagarsinta!“

20 d. Spalio buvo balius. Susirinko gerokas skaitlius lietuvių ir lietuvaiczių ir pui-piai linksminosi, bet prezidentas užsimanė ir czionais szposą iszkirsti. Sustabdė besilinksminanczius ir prabylo: „Mie-li broliai ir seserys! Susivienykim su „paliokais“, pasistatysim iš vien bažnyčią, kur visiems bus užtektinai vietos, nes mes vieno tikėjimo ir dėlto susivienyję dirbkim“ ir tt. Pabaigęs, užkvietė kitą kalbėtoją, visiems žinomą czionai

lenber. M. Norkuną, sziteip perstatydams: „perstatau jums szitą garbę vyrą, jis yra daug matęs ir girdėjęs” ir tada p. Norkunas pradėjo lenkiskai „Braci Poleci”, nuo ko pakilo ermyderis ir lietuviai pradėjo szvilpti ir kojomis trypti, kad ir arti prie kalbėtojo stovintieji nieko negirdėjo. Ant baliaus buvo trys lenkės ir kada sumanesni lietuviai ėmė juoktiesi isz lenkiskos kalbos, josios pradėjo pravardžiuoti lietuvius bedieviais, „freetinkeriais” (laisvamaniais) ir tt. Ant rytojaus vėl buvo susirinkimas ir p. Norkunas vėl pradėjo lenkiskai kalbėti, bet jį tuojaus sustabdė. Minėtasis Norkunas buvo fotografu, bet menkai užpelnydams užsiimanė įsiskverbti už prižiūrėtoją darbų, kaip bažnyčia bus statoma. To jam tik ir reiktu!

Broliai, lietuviai isz Lawrence, nusikratykite lenkus, kurių mūsų broliai kitur jau seniai nusikratė. Saugokitės teip-gi susidėjimo su lenkais, nes jie jau gana mus skatiko laimėjo, gana jiems bažnyčių pristatė. Gerai galite žinoti kas per draugai mums lenkai, bet už juos dar aršesni lietuvizki iszgamos. *Pykubis.*

Dutch Island, R. I. Kaip tai linksma girdėti kiekvienam tėvynainiui, kad jau turime leliaš dainininkų draugystes, kelias kuperatyviszkas draugystes, teip gi ir paszelpos ar tai tikėjimiszkas, ar ne, bet vis-gi lietuvizkas; turime kliubus „Susiv. L. A.” „T. M. D.” „Motinėle”, „Simano Dūkanto Mantą” (toji yra Lietuvoje R.), savo muzikantus, bažnyčias, parapijas ir tt. Szelpiam mokintinius einančius augsztesnius mokslus, suszelpiam ir kankintinius už lietuvystę ir nors tame labai mažai atliekame, bet vis gi daugiau kaip nieko. O kas labiausiai pradžiugina tautiečio szirdį, tai lietuvizkas

skyrius ant Parados szį metą, apie kurį, kaip girdėti, prancuzizki ir vokizski laikraszcziai raszė ir pagyrė lietuvius už jų tokį pasirodymą visam svietui, kad lietuviai gyvena nors ir prislėgti sziaurės letena. Skaitome laikraszcziuose, kad Paryziuje ant etnographiszko kongreso, svieto mokslincziai pakėlė klausymą ir apie lietuvių tautą ko seniaus visai nebudavo girdėti. (Tą padarė kun. J. Žilinskas Red.)

Perskaitęs 38 num. „Vienybės” apie vargingą padėjimą mūsų poeto, Andriaus Viztelio, kaip pranesza p. Szlapelis, man net aszaros akyse pasirodė, kad mūsų tautos ir raszliavos keltojas, turi teip vargingai baigti savo gyvenimą, kad jau nei ant tabako neturi. Asz, gavęs algą, skubiai prisuncziu nors 50 ct. Vizteliui ant tabako, pasitikėdamas, kad ir kiti geri tautiečiai nepasigailės keletos centų suszelpimui vieno isz pirmutinių tautiszkos szviesos spindulių.

Apart to prisuncziu 50 ct. ant naudos „Lietuvizkos raszliavos fondo”, kuris, tikiu, veikia bus įkunyntas, nės jis mums neatbutinai reikalingas; teipgi 50 ct. ant iszleidimo „Skriaudžiamų tautų reikalauose” laikraszczio, pagal užmanymą Dr. J. Szliupo. Į komitetą prie tojo laikraszczio arba redaktorius asz duodu balsą už Dr. J. Szliupą ir p. Szerną.

Broliai nepraleiskime proausis gerų užmanymų, ypatin gai kurie maž daug suprantame savo priderystes. Jei norime rupintiesi apie savo reikalus, tai bandykime juos pinigiszka paremti, kiek iszgalėdami, nes sziaudieną tuli kitus ragina, o patys nei su centu neprisidėdami, tai kaip-gi kiti duos, visai nesuprasdami naudingumo szelpti tautiszkus reikalus.

Nepraleiskime ir p. L. Eremino užmanymą nesuszelpę,

kurie suprantame reikalingumą ir naudingumą ant balsų sutaisytų dainų, taigi pagelbėkime ir jas iszleisti.

V. M. Sabonis.

Windber, Pa. Czion noriu atsiliepti bent su keleta žodžių atsakydams Szv. Autano draugystei isz Nanticoke, Pa., kuri per „Saulę” yra manę užgavusi asabiszka. Asz gyvendamas Nanticoke, Pa. prigulėjau į virszminėtą draugystę (buvau jos viceprezidentu), o pasitaikius kitur apsigyventi norėjau prie jos prigulėti, tuomi labiau, kad asz skaitau savę vienu isz jos uždotojų ir esmiu daug truso padėjęs sutaisant konstituciją ir atliekant kitus reikalus. Isz czion asz siuncziau mėnesinę rasztininkui draugystės, bet jokio atsakymo negavau, ar pinigai priimti tapo ar ne. Teip-gi negaudavau nei „Tėvynės”; taigi buvau priverstas užklausiti apie tai. Draugystės virszininkas per 82 num. „Saulės” užgauna manę vieszai, kad asz per daug savę augsztinu, kad asz nei 5 ct. nepaaukavęs ant reikalų (nepasakė kokių), kad asz padaręs klaidą iszimant „charter’į” ant kokios ten „Ronke” (negirdėjau tokios vietos) ir tt. Nesuprantu kam yra tas mano augsztinimas, nes kožnas suprantu, kad draugystė susidėjo ne isz manęs vieno, bet isz daugelio sanarių, o kad negaudamas atsakymo, atsiliepiu, tai nėra žeminimas kitų. Kad asz atlikau daug draugystės reikalų, su visais raszinėjimais ir žygiais, tai tas yra faktas ir tas man daugiau kasztavo, kaip 5 ct. Teip-gi mano užmanymu buvo prigulėti prie „Susiv. L. A.” „Charter’is” draugystės yra iszimtas ant „Rhone, Pa. 8-th ward of Nanticoke”, teip kaip buvo sutarta.

Szv. Autano dr. sanarys.

Antanas Nagrodskis.

Wm. Penn, Pa. Seredoje, 25 d. Spalnio, buvo czionai prakalbos reikale Susivienijimo L. A. agitacijos. Kalbėtojai buvo szie: p. Radzeviczius, p. Chmieliauckas ir kun. Milukas — visi isz Shenandoah’o.

P. Radzeviczius kalbėjo apie sutikimą ir reikalingumą vienybės žmonėms. Nurodė Susiv. seimo truckszmingumą, kur dvi partijos tāsėsi nei du jaučiai; vienas eina ant Girardville’s o kitas ant Mahanojaus. Katro geresnis kelias, negalima žinoti. Vienok reikia rupintis, kad sueiti į vienybę ir isz vien darbuotis. Toliaus nurodė darbininkų (straikierių) mierius, kurie nori iszmesti visus vertelgas isz savo tarpo. (Tik nuo tokių vertelgų darbininkai szalinsis, kurie pasirodė darbininkų prieszais pradžioje straiko).

P. Chmieliauckas kalbėjo vien apie buvusį Susiv. seimą ir praneszė, ką lietuvių neprieteliai norėjo padaryti. Ogi tiejie nevidonai, norėjo taji mūsų brangiausį skarbę, krikszczionystę, iszmesti isz konstitucijos.

P. Chmieliauckas neteisinaigai apkaltina tuos nevidonus. Ant seimo, tiesa, buvo nuo tulų kuopų paduotas užmanymas, bet nei vienas seimo pasiuntinys nepristojo, kad isz konstitucijos iszmesti krikszczionystę. Kam skelbti nebutus daiktus?

Kun. Milukas placziai kalbėjo apie naudą vienybės, nurodydams ant dabartinio straiko, kur darbininkai laikydami vienybėje, susiriszė į uniiją pergales skriaudikus ir pagerins savo buvį. Delto suprasdami naudą vienybes neturime pasiganėdinti darbininkiszka arba politikiszka vienybe, bet reikia dar neatbutinai turėti ir tautiszka susiriszimą, tai yra, prigulėti prie Susivienijimo. Nurodė Su

sivienyimo sanarių kaltes, prilygindamas prie žmogaus, kuris iš neatsargumo paima per daug „kroplių“ (lasų) ir pasigeria, bet ne tankiai teip padaro ir už tai tokio negalima vadinti girtuokliu. Teip ir su tokiais Susiv. sanariais, kurie kartais prasikalsta, negalima jų už tai izmesti iš Susiv. (Czionai reikia suprasti kun. Szedvydį už kėlimą tikėjimiszko fanatizmo ir užgynimą su policija prakalbų). Už tai mes nesiremiam ant sanarių, ben ant konstitucijos tiesų ir negalime Susivienyimo blogu vadinti. (Gaila kad kalbėtojas su šzitais žodžiais užbaigė tautiszka vienybę ir perszoko ant tikėjimo).

Matėme gana gerai kas dėjosi ant seimo su valnamaniais, kurie kryžių pamatę szoko kaip ožiai atbuli, o jeigu da žodį katalikystė iszgirdo, kratėsi kaip ans (kas? *Red.*) szventintu vandeni apszlaktintas. Tai argi mes krikščionys katalikai galim su jeis susitaikinti ir jų iszlygas primti? Atsiminkim kad mus senovės kunigaikstis Vytautas toks galingas buvo, visi Europos vieszpaciai jo rodos klausė, ir savo teisingumu to das tojo, kad pabėgęs isz kalinio apturėjo tik mažą kunigaikstystę (per ką?), o paskui savo teisingumu apturėjo galingą vieszpatystę! Visame buvo labdaringas, bet niekszus szelmius asztriai korojo; kuris prasikalsdavo jo tiesai, kuogreicziausiai liepdavo ant pirmo medžio pakarti. Jis pažiurėjęs į prasikaltusiusj toks rustus buvo, kad tasai pats bėgo pasikart (!), nes žinojo, kad neiszliks be baudos. Teip ir mes lietuviai esame, ir tas pats teisingumas su mumis. Už tai pasiremdami ant konstitucijos, kuri sako: „kurs stojęs į aiskią kovą prieszais krikščioniszka tikėjimą, tarpe lietuvių, kuriems reikia meilės ir vienybės, platintų

nesutikimą, ir tikėjimiszka fanatizma; toks, darodžius jam jo kalte, per Susiv. seimą, arba bent per sutarimą viso Centr. Komiteto gali buti iszbrauktu isz Susiv.“ (Pagal konstituciją turėjo buti izmesti isz Susiv. kun. Szedvydis ir Saurusaitis, nes juodu kėlė tikėjimiszka fanatizma ir ardė lietuvių vienybę. Kunigai nedaleisdami pakelti ant Seimo tojo klausimo, įmynė į pėdas kun. Szedvydžio ir Saurusaicio). Taigi tokius ardytojus kuogreicziausiai isz savo tarpo izmest „von!“ ir dar pagal amerikiszka budą gerą „kick“ į pasturgalį, nes mes dabar amerikoniai (isz karsczio kalbėtojas užsimirzo kad mes lietuviai). Ir liepiu (ar caras?) jus kuopai, kad tokį patyrę, kuogreicziausiai duotumėt žinią Centr. Susiv. Komitetui, kad mes! galėtumėt tą niekszą izmest „von!“

Pažiurėkim tas toliaus darosi. Budo dorą valnamaniai stato augszciaus už Kristaus mokslą. Pažiurėkime sziandien į tą Budos mokslą, kurį kiniečiai iszpažysta, kaip jis augsztai stovi? Ve, nuėjo keli tukstancziai Europos vaisko (galvažudžių) ir sumuszė keturis szimtus milijonų budistų. Isz to galima matyti, keno dora stori augszciaus? (žudystėje krikščionys stovi daug augszciaus už budistus. Kun. Miluko teisybė!)

Toliaus pažiurėkim į valnamanių Susivienyimo įstatymus, kokias barbarystes jie ten turi suraszę; tikėjimą, bažnyčias liepia griauti, o kunigus tai kareiviais nori padaryti. Gerai, tegul jų kunigai, Dembskis ir Szliupas, kaip vyriausi jų eina ir buna kareiviais. Man rodos visi, o ir asz pats, balsuotumėm, kad juodu priimtu. Bet ne kas per kareiviai jie butu (kalbėtojas teipgi netinka į kareivius, nes per daug „kickų“ gautų), kaip man, keli metai

atgal, vienas geras katalikas isz jus kaimo pasakojo, kaip jis po kalnus medžiodamas susitiko einant Szliupą su Dembskiu. Be kalbant pažinęs kad tai Szliupas, pradėjo szaukt, kad jis juos nuszausęs ir tiedu nestojo, bet bėgo, viens isz stroko net persivertė kelis kartus, ir pabėgo. Delto juodu netiks į kariumenę.

Vyrai negalime mes tų budistų (kadangi kun. Milukas varo budistiszka propagandą, apie ką iki sziol nebuvo girdėti, tai už kėlimą tikėjimiszko fanatizmo ir platinimą budizmo, pagal konstituciją, turi buti kuogreicziausiai izmestas isz Susivienyimo), su dryžom kelinėms, kaip vienas per seimą iszsitare, palikti prie mūsų Susivienyimo; kurie kovoja priesz krikščioniszka tikėjimą, turime izmest isz savo tarpo „von!“, ir mes pasiremdami ant tiesų konstitucijos turime pergalėt savo neprieteilius, ir jeigu nupultumėm, ir mažas mus burelis liktusi, tai savo teisingumu kaipo Vytautas, su kryžium szventu, kol kraujas gyslose tekės, mes drąsiai stosim į kovą už tautystę ir tikėjimą szventą.

Ant galo kaipo tos kuopos pasiuntinys paaiszokino, koki buvo ant seimo nutarimai ir skatino kuo daugiausiai raszytis prie Susiv. *M. Bridickas.*

New Britain, Conn. Czion tarp lietuvių nėra apszviestiesnių tautiečių, apart keletos baigusių pradines mokyklas. Del stokos apszvietiesnių, kurie rodytu kelią mažiaus apszviestiems arba ir visai nemokintiems, vietoje prakilnių užsiėmimų, isz kurių turėtu žmogus protiszka ir medegiszka naudą, užsiimama vien girtuokliavimu ir kitokioms peiktinoms niekdarystoms, kas tarpe mūsų brolių placziai bujoja. Lietuvių mūsų miestelyje bus apie 400 ypatų, karcziamų liet, yra keturios, kurios pusė

tinai užsilaiko, nes lietuviai nesigaili savo centų ant karcziamų palaikymo. Apart karcziamų, kurios praryja visą lietuvių turta, užmokėjo lietuviai miesto sudui už prasikaltimus pasigerus \$383,33. Ar tai negražios aukos?

Spalio 1 dieną buvo rinkimai miesto valdininkų. Viens kandidatas norėdams buti izrinktu, atsiszaukė prie lietuvių tykodams balsų. Lietuviszki mekleriai, gavę nuo ano kandidato gerą kyszij, visur saviszkius kalbino už aną balsuoti, žadėdami po rinkimų keletą baczkuczių alaus. Na, ir iszrinko. Į treczią dieną kandidatas iszpildė prizadėjimą ir mūsų lietuviai gerdami alų garbino gerą naują valdininką, kad juos neužmirzo.

Lietuviszkas politikiszkas kliubas nutarė parsikviesti ant 29 d. Lapkriczio Dr. J. Szliupą laikyti prakalbas. Lietuviai girdėdami gyvą žodį gal pabus isz miego ir pamatę niekystas rupinsis apie savo reikalus ir padėjimą.

Toks kliubo užmanimas nepatiko kun. Žebriui ir jis, 21 d. Spalio, kad davė tai davė kliubui už tokį pasiryžimą ir iszvadino pirmo laipsnio bedieviais klubo sanarius, o Dr. Szliupą jų karalium ir ardytojų tikėjimo. Kun. Žebris pasakojo, kad jeigu ne kunigai, tai lietuviszkoji tauta ir kalba jau seniai butu isznykusios. (Neteisybė, kunigai neglobė tautos nei lietuviszkos kalbos, bet naikino ją kaipo pagoniszka. Ir sziandien dar dauguma kunigų teip daro, versdami lietuvius į lenkus, tai burliokus jau. Lietuviszka tautą ir kalbą globė ir globia labai maža dalis kunigų ir tokie yra nuo lenbernių ir burliokbernių kunigų baisiausiai persekiojami. Paveikslan: Žyžmarių lietuviai reikalavo nuo vyskupo Audzevicziaus lietuviszka pamokelų nors kas antrą nedėdienį, tai kunigas

Gimzauckas Bogoslaviszkyje, už 10 mylių, buvo kaltinamas už „subuntavojimą“ lietuvių. Pavienių kunigų gerais darbais negal užsidengti kunigija. *Red.*) Kun. Žebrius dabar kalbina kliubo sanarius kad tiejie atsakytu Dr. Szliupui, kad jis neatvažiuotu. Kliubo sanariai ir szejp dauguma lietuvių labai geidžia iszgirsti Szliupo prakalbas, o ir jį patį pamatyti. *Bernelis.*

Reikalai

„Tėvynės Myl. Draugystės“

Westville, Ill. Spalnio 21 dieną buvo susirinkimas kuopos T. M. D. kur pirmsėdis p. Žibutis aiszkino mierį susirinkimo ir T. M. D. naudingumą ir rinkta nauja vyriausybė.

Pirmsėdžiu likosi, tas pats, A. Žibutis,

Rasztininku J. Raulynaitis, Iszdininku E. Zanievskis.

Iszrinkus kuopos vyriausybę, tapo renkama T. M. D. centraliszka vyriausybė (centr. vyriausybės rinkimai jau užbaigti. *Red.*) Virszininku V. Daukszij isz Gilbertono, sekretorium, tą patį, J. Damijonaitį su alga \$50,00 ant metų. Kasierium A. Olszevskį, knygiu N. Olszinską.

Į literatizšką komitetą: Dr. Szliupą, J. Naujoką ir A. Liaij.

Paskiaus apsvartėm apie organą T. M. D. ir užmanymą Phila. Pa. kuopos, kad organu T. M. D. paimti „Viltį“. Musų kuopą Philados kuopos užmanymą atmetė ir organu skiria vėl „Vienybę“ su padėkavone už pasidarbavimą dėl T. M. D. nuo pradžios iki sziol.

Suteikimą „garbės sanarystės“ kun. Milukui už padovanojimą „Pajautos“, prie kurios T. M. D. turėjo pridėti \$3,00 su centais, musų kuopa nepripažysta.

Toliaus buvo užmanyta, kad T. M. D. organą ir visas isz-

leistas knygeles siųsti į ligonbuczių knygnus, kur lietuviui galėtu pasiskaityti. Taisai užmanymas tapo paliktas apsvartymui ir iszpildymui Centralizskam Komitetui.

Apie aukas ant paminklo Dr. V. Kudirkos, musų kuopanutarė, kad geriaus yra aukauti ant iszleidimo jo biografijos ir rasztų, ką galėtu skaityti kožnas vienas ir matytu V. Kudirkos darbus atliktus dėl tėvynės ir brolių.

Po viskam p. A. Vienbyskis isz Spring Valley laikė prakalbą ir perstatė musų brolių ir tėvynės vargus po letena sziaurės meszkino, nurodydamas, kiek nekaltų brolių yra patekusių į szaltąją Siberiją. Tarpe klausanczių ne vieno nuriedėjo gailesczio aszara.

Ant galo prisiraszė 3 nauji draugai, užsimokėdami po 60 ct., kas tapo nusiųsta centr. kasieriui. Kuopos rasztininkas *J. Raulynaitis.*

No. 31 T. M. D. kuopa Broad Brook, Conn. naujai prisiraszė:

986 J. Czesnuleviczius -65

987 A. Neimonas -65

988 M. Szeszkauskas -05

M. Paltanaviczius -65

J. Szeris -65

M. Juodsnukis -65

No. 21 T. M. D. kp. Westville, Ill. naujai prisiraszė:

989 A. Kasiliauckas -60

990 J. Raulynaitis -60

991 J. Žvirblis -60

992 J. Kromelis -60

K. M. -60

No. 16 T. M. D. kp. Gilberton, Pa.

993 K. Ivanauckas -60

T. Vilkaitis -60

J. Lukoszeviczius -60

A. Ilgunas -60

994 A. Stoczkus, Torrington, Conn. -60

995 J. Juozapaitis -60

No. 17 kp. Scranton, Pa.

996 Ig. Dijokas -30

Kun. A. Kaupas \$2,00

Su sziuomi užbaigiu savo

tarnystę dėl garbios T. M. D.

Su guodone,

M. J. Damijonaitis.

Atsiszaukimas prieš rinkimus.

Rinkimai artinasi. Žmonės visur pradeda bruzdėti rengdami politizskus susirinkimus ir prakalbas, kad arcziaus pažinti reikalavimus ir mierius vienos ar kitos politizskos partijos, kad žinoti už kurią balsuoti. Mes tik paskutiniais metais pradėjome sziek tiek politika užsiimti, taigi nebuvo ką nei reikalauti, kad mes pažinotume reikalus ir surėdymą szios szalies bei jos ekonomizskai-politizskas sanlygas. Mes balsuodavome už tą pusę, isz kurios kokis nors politikierius duodavo iszsigerti arba dolerį ar tai pats, ar per savo szalininkus, arba už tą, kuriai klebonas budavo prielankus. Bet dalykai kas kart kiteip virsta. Sykį pradėję dalyvauti politikoje, mes nors ir gana vargiai, vis-gi stiangemės pažinti sanlygas kuriuose gyvename, jas permantinti, suprasti. Vienur ar kitur matome lietuvius rengiant susirinkimus, kad vieszai apkalbėti politikos reikalus, kad žinoti į kurią pusę kreiptiesi. Kiti kvieczia kalbėtojais net isz tolesnių vietų kad tie jiems iszaiszkintų vieną ar kitą dalyką ar klausimą, nors vienoje ar keliose kalbose negalima ant syk pajudinti ir iszaiszkinti daugelį klausimų arba iszrodyti visas puses szziandieninio surėdymo. Ant to reikia daugiaus: skaityti laikraszczius ir knygas ir klausyti prakalbų, jei tik yra progą; ypacz skaitymas galidaug prablaihvinti musų supratimus, palengvinti suprasti tas aplinkybes, tarp kurių gyvenam. Musų kalboje turime knygu, kurios tame daug gali pagelbėti ir vertėtu, kad jos tarp musų visur pasiplatintu, tuomi labiau, kad ne vienam gelbėtu

daugelį daiktų aiszkiau suprasti. Asz nurodau czionai nekurias knygetes, kurios yra labai parankios, ypacz dabar artinantiesi rinkimams, nes iszaiszkintu daugelį ekonomizskai-politizskų klausimų, kaip lyginai ir mierius įvairių politizskų partijų. Taigi asz užmanau pasirupinti szias knygetes:

a) Ką turime veikti dėl musų iszganymo?

b) Iszganymas vargdienio,

c) Imtynės varguolių su bagozcziais,

d) Mainieris ir lėberis,

e) Itekmė socializskų sanlygu ant visų kulturos szakų.

f) Ar dabar yra baudziava?

g) Vardan teisybės.

h) Augis darbininkų judėjimo Lietuvoje.

i) Kas yra o kas bus?

j) Trusas ir kapitolas. Žinios isz politizskos ekonomijos.

Apart tų darbininkams vertėtu ir pasiskaityti szias knygetes:

a) Genių dėdė. Apysaka.

b) Krumplių Jonas. Apysaka.

c) Bitės, pagal Pisarevą.

d) Ar socialistas gali buti kataliku?

e) Vienakis. Apysaka.

Teip-gi vertėtu turėti ir „Istoriją Suvienytų Valstijų“ kad žinoti istoriją, konstituciją ir surėdymą szalies, kurioje gyvename, ir kurios ukėtais pastojame.

Asz užmanycziau mus prakilnesniems tautiecziams augszcziaus paminėtas knygetes platinti tarp žmonių. Tos knygutės atliks gerą darbą, kurių daugelis nori, o kurios visiems patinka. Asz isz patyrimo žinau, kad ne kartą prasiplatino daugiaus knygu-czių, neigu galima buvo tikėtis. Tai-gi, broliai, bandykime pasidarbuoti. Kur gyvas žodis recziau daaina, platinkime tam atsakanczius rasztus.

Darbininkas,

Darbo žmoniugiesme.

Druti, augszti mes vienybe,
Suejė į brolystę;

Vienybė-uola mus' ir czia
Reik laisvės rumą grįsti.

Mus linksmina kova,
Mums nebaisi audra!
Papartis mus pirmyn
Į kovą mus vadin —
Žmogaus tiesas atgauti.

Mes grūdą prakaitu savu
Ilgais daiginam metais;
Miestus pripildom puikumu
Kuju, kirviu ir spatais.

Alga už tai, už vis
Viena mums prapultis!
Žiurėk: vaikai, pati
Nuogi ir alkani!

Ne, tur kitaip czia virsti!

Tegul, kaip griausmas, sudunbės
Narsa isz mus kruvinės;
Gėda tam, kurs rankas sudės
Ir neis ant paskutinės!

Mes kuopoj kaip skala
Nejudanti, druta:
Tad stokim į eiles
Ir kardas mus nuves
Į puikų laisvės rojų!

Apsiausk mus, saule, szviesybe
Su dvasėmis ir kurais!
Szalin su proto tamsybe
Ir skurdgelos siaubunais!

Tas vargas-nerėgys,
Mus' piktas prieszgynys,
Sujungęs mus nuves
Per kovą ir audras

Į amžiną ramybę!

M' Kėksztas.

Isz visur.

Pragoje, Czekijoi, numirė
garsus czekų komponistas
Zdenko Fibich.

**Socialistu darbo
partijos tikietas.**

Ant Suvienytų Valstijų pre-
zidento J. Fr. Malloney isz
Mass. — Ant vice-prezidento
V. Remmel isz Pa.

Ant Lackawannos
pavieto urėdninkų.

Į kongresą pasiuntiniu Dr.
J. Szliupas isz Scranton.

Į legislaturą 1-mo distrikto
J. Judzicki.

Į legislaturą 2-ro distrikto
Jos F. Tell.

Ant szerifo J. Burschell.

Ant kasieriaus J. Carr.

Ant klerko sude J. A. Price.

Ant protonotoriaus J. Pres-
tano.

Ant rekorderio W. Watkins.

Ant registratoriaus D. Da-
vies.

Ant jury komisionieriaus
V. Dembskis.

Rinkimų dienoje, 6 Lapkri-
czio, visi darbininkai socialistų
darbo partijos tebalsuoja už
virszui paminėtus kandidatus.

KARĖ.

(Isz Volterio Romanų)

Vertimas isz prancuziskos
kalbos S. Ma—kio.

Babukas užlipo ant nugar-
kuprio ir nujojo draugė su tar-
nais. Po kelių dienų jis sutiko
ant Sennaaro plynių Persų
kariauną traukiančią kariauti
priesz Indų armiją. Užsneki-
nęs kareivį atsilikusį nuo kitų,
klause koks mieris karės?
„Visais dievais galvojus, —
tarė kareivis — nežinau nieko.
Ne mano tas dalykas. Mano
amatas yra žudyti ar tapti nu-
žudytu, — kad uždirbti duo-
nos kasnį. Man nerupi kam
asz tarnauju. Net rytoj' ga-
lėczia asz pereiti į Indų abazą;
sako, jie duoda savo karei-
viam apie pusę drachmos va-
rio daugiau per dien nėkaip
mes gaunam szitoj' prakeiktoj'
tarnystėje Persų. Jei nori ži-
noti už ką yra kariaujama,
sznekėk su mano virszininku”.

Babukas davęs kareiviui ma-
žą dovaną, įėjo į abazą. Jis
susipažino su virszininku ir už-
klause jo apie priezastį karės.

„Kaip gali tikėtis kad asz
tą žinau? — sakė virszininkas
— ir ką man tas rupi? Asz
gyvenu du szimtu mylių nuo
Persėpolio; iszgirdau kad karė

apgarsinta; palikau tuoj' ma-
no giminę, ir einu jieszkoti
pagal mūsų paprotį laimės ar
myrio, neturėdams veikti ko
kito, suprantama”. — „Bet ta-
vo draugai, — klause Babu-
kas — gal žino geriau už Ta-
vę? — „Ne atsakė virszininkas
— tikt mūsų vyriausieji sa-
trapai žino gerai už ką eina
pjoვნė.

Babukas nusistebėjęs nuėjo
pas genarolus, suėjo su jeis į
bicziuolystę. Vienas isz tų
pasakė jam ant galo: Priežas-
tis szitos karės kuri pustija
Aziją jau nuo dvideszimties
metų, iszdygo nuo vado tarp
eunuko(*) vienos isz paczių
Persų karaliaus ir vieno minis-
tėrijos urėdninko didžiojo ka-
raliaus Indų. Jie susivaidijo
dėl kokios ten sudermės, kuri
galėjo duoti pelno beveik tris-
deszimtą dalį „dareiko”.(**)
Pirmas Indų ministeris ir mu-
siszkis gynė stipriai tiesas savo
valdonų. Vaidas ėjo karsz-
tyn. Isz vienos pusės ir kitos
tapė iszvesta į lauką kariauna
arti milijono kareivių. Dau-
giau kaip 400,000 vyrų paima-
ma yra kiekvieną metą į szitą
armiją. Užmuszėjystės, pade-
gimai, griuvėsiai, iszpustyji-
mai dauginasi, visuomenė ken-
czia ir susikirszinimas tęsiasi
toliau. Mūsų pirmas minis-
tras ir anas Indų garsina tan-
kiai kad jie darbuojasi tiktai
dėl gerovės žmonijos ir su
kiekvienu garsinimu keli
(miestai) gardai tampa suar-
dyti ir iszpustytos kelios pro-
vincijos”.

Ant rytojaus garsui paskli-
dus, buk santaika busenti pa-
daryta, Persų vadovas ir Indų
genarolas pasiskubino atlikti
muszį. Tas buvo kraujingas.
Babukas matė ten visas klai-
das ir bjaurības. Jis buvo

(*) Eunukas — Prižiūrėtojas mo-
teriszkų; peczių ir sugulovių kara-
lių ar didžiųjų Rytų szalyse.

(**) Dareikos — Persų pinigas su
paveikslu Darijo karaliaus, — verty-
bės apie 5 dolerius.

liudininku manevrų vyriausių-
jų satrapų, kurie darė viską
ką galėjo kad pastumti į kovą
savo pulkus. Jis matė apicie-
rus užmusztus per savo karei-
vius, marė kareivius baigiant
gyvasčius savo sužeistųjų
draugų idant iszrauti nuo jų
kelis kruvinus skarmalus su-
draskytus ir aptaszkintus pur-
vais. Jis nuvėjo į ligonbu-
czius kur sužeistieji buvo ga-
benami. Dauguma isz jų bai-
gėsi ten pasidėkavojant ne-
žmoniszkai nedabonei szitų
paczių, kuriuos Persų karalius
samdė brangiai dėl gydymo.
„Ar tai žmonės, — suszuko
Babukas — ar kraugeriai žvė-
rys!?!...”

(„Le monde comme il va”)

I. 746

(„Svietas, kaip jame einasi”)

* * *
... Maž po maž kalbėsis pas-
tojo akyvesnis ir Mikromėgas¹)
kalbėjo:

„O iszmaningi atomai (2)
kuriuose Amžinai Butybei pa-
simėgo apreikszti savo gabumą
ir galybę, jus ragaujate be
abejonės ant jūsų skritulio
grynų dziaugsmų, nėra turė-
dami teip mažai kuno ir pasi-
rodydami visoj' dvasėje, jus
tur but praleidziate gyvastį
jūsų mylėdami ir protaudami.
Tai yra tikras dvasių gyvenimas.
Niekur asz ne esmi ma-
tės tikros laimės, bet czionai
ji yra be abejonės”.

Ant tų zodžių visi filiozofai
papurtė galvas ir viens isz jų,
už kitus atviresnis, pripažino,
kad jei iszskirti mažą dalį gy-
ventojų visai už menkuosius
laikomų per kitus, visi liku-
siejie yra susirinkimu kvailių
bjaurunų ir nelaimingųjų.

„Mes turime daugiau mede-
gos kaip reikia — tarė — kad

(1) Vaidintuvine esybė, milžinas
8 mylių augsztas, gyventojas planė-
tos nuo saulės Sirijaus ir atėjęs Ze-
mėn draug su gyventoju Saturno.

(2) Atomas yra smulkausia dalelė
medegos, nedalinama, neperskeliamą.
Czionai atomas reiszkia žmogų,
kaipo smulkausią dalį žmonijos.

daryti daug pikto, jei piktas paeina nuo medegos, o per daug dvasės, jei piktas paeina nuo dvasės. Ar tamista žina kad dėl paveikslo, toj' paczioj' valandoj' kurioj' asz kalbu(3), yra 100,000 kvailių kepuruotų kurie žudo 100,000 kitų gyvuolių dėvinczių fėzus ar kurie yra žudomi per anuos ir kad beveik po visą žemę toks yra paprotis nuo nepamenamo laiko".

Syrijaus gyventojas sudrebėjo ir klausė kokia gal buti priežastis szių baisių barnių tarp szių smulkių gyvių.

„Jiems rupi — sakė filiozofas — kelios saujos purvo(4) didumo tavo kulnies. Nes vienas isz szių tukstanczių žmonių, kurie duoda savę žudyti, trokszta dalies sziamės szmote purvo. Czia rupi jiems žinot, ar tas prigulės žmogui vadinamam sultanu ar kitam, kurį vadina, nežinia dėl ko, caru. Nėi viens nėi kitas niekad os ne buvo matę nėi matys kada nors mažą užkampį, už kurį eina ginczas ir beveik nėi viens gyvuolis, kurie galabija vienas kitą, ne buvo matę gyvuolio, dėl kurio jis duoda sašę galabyt.

— „O niekszai! — suszuko Sirijaus sunus neužkesdams, — ar galima permanyiť sau tokį perteklį prakeikto pasiutimo!? Manę ima noras žengti tris žingsnius ir trimis tripsniais sutruszkinti szią skrusdėlyną kvailių galvažudzių!“ —
— „Nesivargink, — buvo atsakymas — jie patys gana darbuojasi dėl savo prapulties. Žinok kad galė deszimties metų nepasilieka niekad os szimtinės dalies szių nelaimingųjų; žinok kad jei jie ir ne butu isztraukia kardo, badas, nuvargys, ar neblaivumas nunesztu juos beveik visus. Priegtam ne juos tai reikia bausti, bet tuos sėdinczius bar-

(3) 1737 metuose, kada Maskoliai kariavo su Turkais.

(4) Krimo pussalė, prigulėjusioji tuomet Turkijai.

barus kurie isz vidaus savo kabinetų, grumuliuodami savo maistą, paliepia žudymą milijono žmonių ir kurie paskui liepia duoti dėkas iszkilmingam Dievui". —

(Mikromėgas 1750. skirsnis III)

* * *
...Užmuszėjystė yra paprastu dalyku pas gyvuolius, ypatingai pas žmogų. Ilgai žmonių draugijose žudymas buvo laikomas už galingą veikala ir dabar musų paprocziuose ir įrėdnėse dar užsilai-ko pėdsakas szitos senybinės nuomonės.

— Koks pėdsakas? — klausė T.

— Jos užsilaiko — atsakė B. — pagarbinime atiduodamam kareiviams.

— Tas nėra tas pats — perkirto T.

— Tikrai tas pats — tęsė B. — Parama visų beveik žmogaus veikalų yra badas ar meilė. Badas pamokino barbarus žudyti, privertė juos prie karių, prie užpuolimų. Civilizuotos tautos yra vis kaip medincziams szunes. Iszkraipytas instinktas pastumė jas prie naikinimo be naudos ir mierio. Bjaurios priežastys dabartinių karių vadinamos yra reikalais dinastijų(1), tautų, europėjiszko lygsvarumo(2), garbe. Szi paskutinė parama yra gal but stipriausia isz visų, nes nėra nėi vienos tautos sviete, kuri but neapterszta visoms toms piktadėjystėmis arba ne sudarkyta visa ta gėda. Nėi vienos nėra kuri ne butu perkentėjusi visus tuos pažemimus kuriuos likimas gal suteikti paszvinkusiai bandai

(1) Dinastija — valdanti karaliszka giminė: dinastija Romanovų Maskolijoi, Hohenzollernų Vokietijoi ir tt.

(2) Europėjiszkas lygsvarumas — yra sutarimas ciesorių Maskolijos, Austrijos, Prusų karaliaus ir Anglijos — nedaleisti nėi vienai vieszpattytei pastoti per daug stipria. Tas įvyko po pergalejimui Napoleono Buonaparte Francuzijos ciesoriaus.

žmonių. Jei kada nors užsilaiko kokia nors garbė tautos, vienintėlis stebėtinas budas paremti ją, yra daryti karę, tai yra atlikti visas tais piktadėjystes, kurios atima garbę nuo ypatos: padegimą, užpuolimą ant moteriszkių, žmogžudystę. O kaslink veikalų, kurių parama yra meilė, daugelis jų yra teipgi smarkiais, teipgi žiauriais kaip ir veikalai paremti per bada, kas duoda tiesą spręsti, kad žmogus yra gyvuolių. Bet nežinau kam asz jaučiu skaudėimą ir neapykantą? Jei nebutu nieko kito tiktai piktas, jo ne galima butu matyti. Teip, naktis neturėtu vardo jei diena niekad os ne austu.

Anatole France.

(L'orme du Mail pp. 282-284)

Voltaire.

Uztikrinta Tyla.

But labai įstabu — ypacziai kada pamislysim apie finansines kombinacijas, kurios yra

galutinu mieriu pjonynių — jei vienintėliai veikėjai atsakanti už nelaimę neturėtu neszti jokio riziko.

Vietoj' nutarti kad deputatai amziuje tinkancziam dėl marszavojimo netur marszuoti, reiktu nutarti kad senatoriai ir deputatai, koks jų amzis ten ne butu, tur marszuoti. Galima butu isz jų padaryti garsinga pulką, „garbės batalijoną“. Kiek jų liktų vis juos reiktu laikyti pirmojoj' eileje, po ugnia neprietelio. Po karei galima butu užraszti jų vardus ant sienų Panteono(3).

Jei tautos, drauge susitare, priimtu sykį szi gerą nutarimą teip paprastą, nereiktu drebėti už tylą. Tyla butu tvirta, visatina, amžina. — Urbain Gobier (L'Armée Nouvelle p. 147 Vol. 1).

(3) Panteonas yra namas paskirtas vien laidojimui ir atmincziai garsingų vyrų. — Romoj' ir Paryziuje yra pastatyti Panteonai.

Nepykanta.

Tu, darbininke, skurdgelos pelė!
Palaidojai tu paczią — nisztesėj'
Jai vieko, kad atkelt sunkius vargus;
Tav žuvo kruvinoj' kovoj' sunus;
Tu pats vis alkans, apimtas liga —
Kas liko tav? Nepykanta viena!

Dien' prakaitą, o aszaras naktim's
Tu laistai; darbas tav — viens prakeikim's;
Tu — Kains su iszgėdinta kakta;
Tu isztremtas sunus, kuriam nėra
Nami pastogės. Ant tokios dirvos
Tur želt grudai nepykantos vienos.

Už darbą — prakeikims! Gauja tranų, —
Turtus, sukrautus vien kumpų nagų,
Visus iszplėszę tėvonims tikriems, —
Tą laimę vyno užgeria taurėm's.
Te — linksminas — jų džiaugsmą nebilgu
Apduosim mes nepykantos gaisru!

O žemė but' daili, o, kaip daili!
O dangų žvelgia mus' akis godi —
Ten laimės jieszko; trokszta rojus bus
Ant žemės mums, kad nedorybės žus!
Kada visiems palaimą darbas skirs,
Nepykanta į szventą meilę virs!

M' Keberzas.

Mythai, pasakos ir legendos

Žiamaiociu.

Surinkti ir išleisti per D-ra Edm. Veckenstedta

vyresnyji senoviszku kalbu mokytoja prie Nikalojaus
gymnazijos Liepojuje (Kursze).

Lietuviszkai iszguldė J. Szliupas, M. D.

(Tasa.)

nusidavė į bažnyčią, paėmęs kryžių, iš žylviečių nuvytą virvę; kurią jis buvo paszventinęs, ir maldaknygę. Ten jis užsižiebė vaszkinę žvakę, paėmė į ranką maldaknygę, atsiklaupė prieš kryžių ir meldėsi. Nėkas nekuszėjo bažnyčioje, iki diegorius iszmuszo dvyliką. Iszmuszus-gi dvyliką, bažnyčioje pasirodė navatna ėsybė pavidale mažo vaiko, kurs sztriuokeriodamas artinosi prie besimeldžiančio. Kada vaikas buvo arti kuniago priėjęs, tasai užmetė anam paszventintą virvę ant kaklo. Potam jis klausinėjo suiminio, kas jis ėšas. Tasai atsakė jam: „Asz ėsmi Velnias“. Potam kuningas ano klausė, ko jis norįs bažnyčioje; Velnias atsakė: „Asz jieszkau to, kurs stovi už durių“. Tad iszsidavė, kad klebonas isz Salantų isz žingeidumo, kas pasidarys bažnyčioje, buvo atsistojęs už durių. Velnias tvirtino turįs tiesą ant jo, kadan-gi jis vaiku budamas vogęs ėšas beigelius ir isz tos nūdėmės nebuves iszsispaviedojęs. Kuningas iszsispaviedojo ir pastojo valnas nū grieko, o Velnias turėjo dūtiesi pririszti prie medžio. Ten jis turėjo pasilikti per tris dienas; visi žmonė isz apigardos atėję, į aną prisiziūrėjo. Potam Velnias tapė paleistas, po to kaip jis buvo pirma prižadėjęs, kad jis ant 300 pėdų augszcio virsz žiamės nulėksis ir atsidursis į pragarą. O tą prižadėjimą tūdel nūo jo paėmė, kad jis savo lėkime nėkam nepadarytu blėdies. Kad Velnias buvo iszkilęs į augsztą, pakilo baisi audra, kuri medžius isz szaknų iszrovė, bet sziaip nėkam nežkenkė. O bažnyčioje ilgainiui pasiliko viskas tyku.

25. Tulas dvarponys taip pamylėjo kazyravimą, kad jis visas savo pareigas per tai apleidė. Vieną vakarą atsitiko, kad, jam norint eiti namon, užkalbino jį svetimas ponas ir paklausė, ar jis negalįs su jūmi eiti ant loszos kazyromis. Dvarponys pavelyjo, pavaiszino sveczią gausiai, potam abudu susėdo kazyrūti. Bekazyrūjant viena korta nupūlė ant žiamės. Senas dvarponio tarnas pasilankė, kad pakelti kortą. Tad jis patėmyjo, kad sveczias turėjo arklio koją ir pėdą gaidžio. Nugis tarnas žinojo, kad svecziu buvo Velnias, kurs isztikro norėjo ano poną paimti. Jis iszėjo isz grinczios ir papasakojo senai uktvėrei, ką jis buvo regėjęs. Toji patarė jam, įneszti netėmytinai į grinczią jūdą gaidį. Tarnas taip padarė ir patupdė gaidį ant pecziaus grinczioje. Atėjus pusiaunakeziui, gaidys sparnais suplasnojo ir užgiedojo. Tūjau Velnias iszlekė per langą, balsiai sznypszdamas ir kaukdamas. Tad pamatė dvarponys, kokiam pavojuje jis buvo beėšas. Jis atszadėjo kazyriavimo ir pastojo ilgainiui doru žmogumi.

26. Palei kelią, kurs isz Plungės eina į Kalvariją, guli didelis samanomis apaugęs akmū. Ant szito akmens gėbėdavo seniaus vakare užsilaikyti Velnias, kurio viena ranka buvo kirviu, o antra degancziu derviniu. Jeigu kas norėjo praeiti pro akmenį, tą Velnias užmuszdavo su kirviu, o su derviniu jis iszkepdavo savo auką ir potam suvalgydavo. O kas norė-

jo pro akmenį praeiti neužkabintas, tas turėjo du žvėriu vestiesi; kad Velnias norėjo aną palytėti, tai ans padūdavo jam žvėris: Velnias tad buvo užganėdintas ir leisdavo žmogų be pavojaus savo keliu traukti.

27. Į ukį vieno buru buvo Velnias įsikraustęs ir gėbėdavo trukdyti tyką visų gyventojų nakezia smarkiu baladojimu-si. Buras savoj bėdoje nuėjo pas kleboną ir papasakojo tam-jam apie naktinius atsitikimus. Klebonas atvyko su szventintu vandeniu ir apszlakstė prie maldų viską name, tacziaus nėko nepagelbėjo, Velnias kaip pirmiaus, taip dabar jame vaidinosi. Tad buras padarė sądorą su Velniu ir užraszė anam savo duszią su sąlyga, kad ilgainiu ans dūs jam pakajų ir tiek piningų, kiek jam reikia, idant galėtu liūnai gyventi. Ilgainiui buras turėjo viską, ko tiktai sav panorėjo; bet veikiai kaime pasiplatino, kad ans buras turįs darbą su Velniu, įpatingai kad jis nėkadus neėjo prie szventos vakartės. Galiaus klebonas pasiszaukė jį pas savę. Buras tamjam viską iszpažino. Raginant klebonui, buras ėmė dorai gyventi; jis vaikszcziujo į bažnyčią ir prie szventos vakartės su vilezia, kad jis tokiu budu galės nū Velnio atsitraukti. Bet Velnias nekitaip kaip turėjo atsikerszyti burui. Vieną dieną, mat, tulas buras dirbo lauke, visai szale ukio to, kurs buvo su Velniu sądorą sudaręs. Kad jis norėjo iszrauti bulvių kelmą, isz už virszczių paszoko zuikis ir nubėgo ir artymą buru ukį. Toje akimirkoje ukį aspito liepsnos, kurioze buras galą gavo, kuris buvo Velniui užsiraszęs.

28. Szkudūse gyvenu vieną kartą moteriszkę, kuri turėjo vienturtį sunų. Kad tasai jai vieną dieną buvo apmaudą padaręs, ji anam pasakė: „Kad tavę bent Velnias paimtu“. Toje pat akimirkoje atėjo Velnias ir iszsivedė jos sunų. Velnias dar pasakė moteriszkei, kad ji saugotusi toliaus perpykime isztarti keiksmą, nės tasai iszsipildyęs. Tacziaus moteriszkę netėmyjo ant prasergėjimo, bet pasakė vieną dieną, kada ji vėl buvo perpykusi: „Kad manę bent jau rytoj rastų sudraskytą ir sukandziotą, ne kaip asz turiu szitą gyvenimą ilgiaus kęsti“. Ko ji buvo norėjusi, tas iszsipildė: ant rytojaus rado moteriszkę negyvą; jos lavonas buvo sudraskytas ir sukan-dziotas.

29. Netolymais Palangos randasi didelė pelkė. Sako, kad su szita pelke nėsą gana gerai, ir vienas buras yra taip-gi patyręs teisingumą sznektos. Tasai buras mat gėbėdavo sakyti, kad jis nėko nebijęs, nei didelio Velnio, nei sziaip ko. Idant tai darodyti, jis vieną vakarą nuėjo pas minėtą pelkę, kurioje, kaip sakydavo, gyvenęs didelis Velnias. Kad buvo iszmuszę adyną vidurnaktų, umai stovėjo didelis Velnias prieš jį. Buras nusigando smarkiai. Potam didelis Velnias dingo ir umai stovėjo prieš jį apsirengęs kaip buras, pypkį berukęs. Buras buvo nū savo iszgaszcio pasigavęs ir praszė truputį ugnies dėl savo pypkio, tacziaus didelis Velnias pasakė, kad jis velyk anam dūsįs degtinės. Buras tūmi pasikakino, bet vos jis buvo keletą gurksznių patraukęs isz plėczkos didelio Velnio, jis užglusztytas sudribo. Kad vėliaus atėjo burai, jis su vargu galėjo papasakoti, kas buvo ats' tikė, potam jis numirė.

O ant vieno medžio stovėjo paraszyta ugnies literomis: „Tasai buras pastojo auka didelio Velnio, tegul kožnas saugojasi nū ano galybės“.

(Toliaus bus)

Susirinkimai

Susirinkimas Susivienijimo Lietuvių Laisvamanių kuopos bus nedėlioje 4 Lapkričio 3-čią val. po pietų svetainėje po No. 73 Grand str. Brooklyn, N. Y. Brooklyno ir New Yorko lietuviai yra užkviečiami skaitlingai susirinkti.

J. Naujokas.

Naujo lietuviszko republikoniszko kluibo susirinkimas bus subatoje 3 d. Lapkričio po num. 6 Charlton str. Newark, N. J., svetainėje p. J. Jablonskio. Lietuviai susirinkite.

Komitetas.

26-metiris Balius

Draugystės szv. Kazimiero atsisub subatoje 17 d. Lapkričio (November) 1900 svetainėje „Caecilia Hall“, 101-103 Grand str., Brooklyn, N. Y. Įženga su padėjimu drabužių vyrams 25 ct. moterims 15 ct. Prasidės 7:30 vakare. Visus szirdingai užpraszo

Komitetas.

Pajieszkėjimai.

Asz, Pranas Szėkis, pajieszkau savo broleño, Bronislavo Strainsko, isz kaimo Barzdianų, Kudrėnų gmino, Seinų pavieto, Suvalkų gub. 8 metai kaip jis Amerikoje, ir niekur apie jį negirdėti, gal jau miręs. Jeigu kas isz tautiečių apie jį žinotu, arba jis pats, teiks isz suteikti mą žinią ant szito adreso:

Pranas Szėkis
104 Gordon str.
Lawrence, Mass.

Asz, Jonia Veczkiutė, pajieszkau savo tėvo, Vincento Veczki, isz kaimo Kalelių, Trakų pavieto, Vilniaus gul. Pirmiaus gyvena Baltimore'je, o dabar nežinau kur. Meldžiu atsiszaukti, arba kas apie jį žinotu, praneszti, ant szito adreso:

P. Szėkis
104 Gordon str.
Lawrence, Mass.

Prakalbos.

Dr. J. Szliupas lankysis 2 ir 3 d. Lapkričio Spring Valej, Ill., su prakalbomis. Visi vietiniai ir aplinkiniai lietuviai yra užpraszo kuoskaitlingausiai susirinkti, nes turės progą iszgirsi Dr. J. Szliupą kalbant.

Alb. Jokubka.

Del vyru tiktai.

Asz kencziau daugelį metų, kaip pasekmę jaunystės iszdykumo ir perzengimą įstatymų prigimties. Asz iszleidau ezimtos dolerių ant daktarų, nerandant pagelbos. Galiaus, lankantės savo szalije, asz kreipiausi prie tulo garsaus daktaro Viennoje ir jis davė man gydulių, kurios mana vis'zkal iszgydė. Asz apie tai pagarsinau savo draugams ir tie, kurie kentė phiziszkal, bandė ir iszgydytais tapo. Tada asz vis'zkal persiludijau, kad kiekvienas kencziantis nuo tų ligų, gali atgauti sveikatą, vartojant tas gyduoles.

Daktaras davė man receptą ir gerai žinant, kad daugelis galėtu pasinaudoti isz jo, asz pasiryžau suteikti jį kiekvienam, kuris pareikalautu. Asz neturiu ką parduoti ir pinigų visai nenoriu. Asz garsinu vien dėlto, kad ezi žinia ne vienam gali buti naudinga. Jeigu reikalaujete, raszyskite į dėdami m'zrkę ant atsakymo ir asz atsiėsiu jums tą receptą lietuviszko kalbot. KAREL JOHNSON, 32 Hohman st., Hammond, Ind.

DIDELIS SKLODAS

S. J. Mockaiczio

Užlaiko geriausią Vyną, visokio skyriaus Arielkos ir kitų szyrdį pastiprinanczių gėrymų, teipgi skaniausių Cigarų, tik nepamirszkite vietos

S. J. Mockaitis

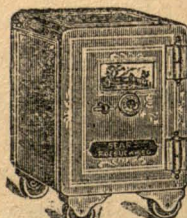
224 ir 226 South Main Str.
SHENANDOAH, PA

Didelis lietuviszkas PABRIKAS SKRYBELIU!

Dirbu Skrybėles kietas ir minksztas visokių spalvų, geriausia progą dėl lietuviszkų sztornykų kad parduodu tuziniais in sztorus ir ant geriausių iszlygų. Jeigu norit turėti savo krautuvėse geras skrybėles dėl savo kostumerių tai kreipkitės pas:

E. F. Bloom'a
55 McChesney st.

ORANGE N. J.



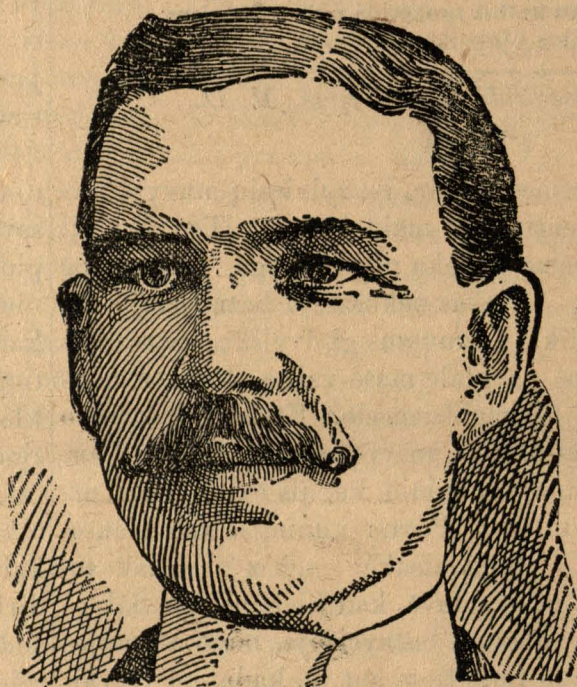
ONLY \$5.00

SEND US \$5.00 as a guarantee of good faith and we will send you any fire proof safe by freight, C. O. D., subject to examination. You can examine it at your freight depot and if you find it the equal of any fire proof combination lock iron and steel safe made and about one-third the price charged by others for the same size and grade, pay your freight agent our special factory price and freight charges, less the \$5.00 sent with order; otherwise return it at our expense and we will return your \$5.00. 100-lb. combination lock safes for the home, \$8.95; 300-lb. office and store safes, \$11.95; 500 lbs., \$12.95; 700 lbs., \$21.95; 1000 lbs., \$28.50; 1250 lbs., \$33.50; very large double outside and double inside door safes for large business, factory, jewelry or bank, 50 inches high, 2400 lbs., \$63.75; 68 inches high, 3000 lbs., \$89.75. Freight averages 25 cents per 100 lbs. for 500 miles for 1000 miles, 40 cents. WRITE FOR FREE SAFE CATALOGUE and special liberal C. O. D. offer. SEARS, ROEBUCK & CO. Chicago.

Vien del vyru.

Dovanai pakeli naujo iszradimo gyduolių prisiusime pacztu tik koris priduos savo adresą.

Kuris sugrazins sveikata trumpam laike.



A. E. Robinson, M.D.

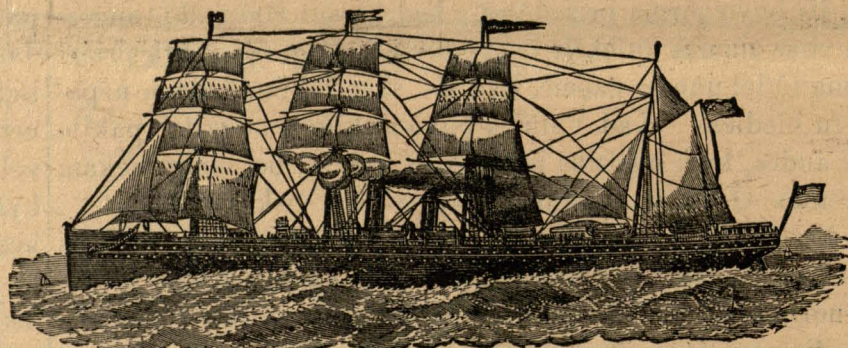
tuojaus pertikrns kaip lengvai gali iszgydyti savo silpnumus, jeigu vortosi tam tikslui atsakanczes gyduoles. Insitutas neaprobeziuoja, bet kuris tik raszys, aplaikys dovanai pakelį užpezczyta kad nebutų kokio acsirikimo priezsal apgavytę. Raszisk tuojaus.

Dovanai prabos pakelis pasekmingiausių gyduolių bus prisiustas koznam per pacztą, kuris paraszys į State Medical Institute. Tos gyduoles daugybei vyrų sugrazino sveikatą, kurie per daugelį metų kentėjo proto ir kuno ligas paeinanczias nuo jaunystės, uz tad Insitutas prizada koznam kuris ateiszaus, prisiust pakelį dovanai.

Koznas kuris jauzcia anti lytiszko silpnumo paeinanczio nuo jaunystės, kuris silpnina spēkas iratmintį, sukelia dieglius strėnose arba nevaldymo lytiszkių dalių gali sugrįztį į sveikatą gydadamasis namie.

Tos gyduoles turi neapekomą pasekmę nes jos atsiekia sulszkadytas vietas daduodamas drutybę kur labiausia reikalinga. Iszgydo kozną ligą iszvarinėje vieokius nesmagumus isieienėjusius nuo kelių metų per nenaturaliszką pasielgimą iszgydo kiek vienam atsitikime. Dasiznok State Medical Institute, 520 Elektron Building Ft. Wayne, Ind., o apturėsi trumpam laike pakelį gyduolių dovanai. Insitutas nori pagelbėti daugybei tokių vyrų, kurie negali apleist savo namus ir nusidnotį gydinyczies ai dovanai prisiustas pakelis,

Cerbtini Tautiecziai!



Turiu už garbę praneszti visiems lietuviams, jog apsiėmiau agentyste ant labai gerų linijų. Taigi parduodu Laivakortes ir siuncziu pinigus į visas dalis svieto. Užtikrinu jog su, nuo manės pirktoms laivakortėms pervaziuosit didmarį per 8-9 dienas. Nusiuncziu pinigus į Lietuvą ir į kitus krasztus pasaulės, labai greitai.

Prie to apsauguju naminius rakandus (furniture) nuo ugnies (fire-insurance). Turiu labai czystą ir puikią užėigą dėl svetelių, užlaikau vyną alų, degtinę ir kitokius gėrymus, kurie žinau patiks dėl lietuvių ir nei prabaszezius nepaniekytų. Su guodone Kazimieras Baltrukonis.

Adrisuokit sziteip: **CHAS. V. BOLTH,**
686 North Rivers Side str. WATERBURY, CONN.

TAMAS PAUKSZTIS

Parduoda Laivakortes

ant visokių kelių (linijų) jurėmis kuomi pigiausiai ir ant drucziausių bei greicziausių laivų. Pinigus persiuenczia į visas dalis svieto. Kad pinigai neprapultų ir greitai nueitų į tėvynę, tai siuskite per **TAMA PAUKSZTI**

123 N. Main str. PITTSTON, PA.

Teipogi T. Pauksztis užlaiko didelį sztorą visokių valgomų daigtų, dideliu pasirinkime czeverykų, marszkinų ir tt.

M. ROSENBAUM

Geriausė dėl Lietuvių Agentura ant visos

Philadelphios.

Pardūdam LAIVAKORTES ir TIKIETUS GELŽKELIŲ į visas dalis svieto, ir ant visokių linijų. Turim susinesizimus kiekvienoj dalyje svieto ir siuncziam pinigūs greitai ir pigei.

Susisznecam visokiose kalbose. Pinigūs priimam ban kon ir iszmainom. Visame dūdam prieteliszka rodą.

Musų Offisas 609 South Third str., PHILADELPHIA, PA.

OUR \$1.50 ANTI FAT BELT

For \$1.50 we furnish the celebrated BROWN'S ABDOMINAL BELT for the cure of CORPULENCY.



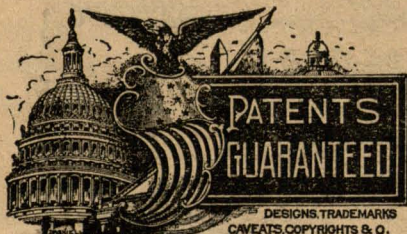
Corpulent people who wear the Brown's Abdominal Belt run no risk of Navel Rupture or Umbilical Hernia; you get a comfort and ease of action you will appreciate. No corpulent person can afford to be without this belt.

Cut this Ad. out and send to us with \$1.50 and 10 cents extra for postage, state height, weight, age and number inches around the body, largest part, and we will send the belt to you by mail postal, with the understanding that if it is not perfectly satisfactory and equal to belts that retail at \$3.00 and upwards you can return it at our expense. Write for free Belt and Truss Catalogue. SEARS, ROEBUCK & CO., CHICAGO

Visokias knygas,

lietuviszkas, taip drasiszkas kaipo ir moksliszkas, taipgi ir laikraszczius; kaipo tai: „Varpa“, Ukininką“ ir „Tėvynės Sargą“, visus tris kartu imant ant 1900 m. gauoama už \$3 dol. Katalogą knygų ir laikraszczius ant pažiuos pusi uncziu dovainai. Užprasiant knygas arba laikraszczius, reikia sykiu ir pinigūs prisiusti.

Jurgis Lapinas
Tilžeje -- Tilsit
Ostpr. Germany.



Our fee returned if we fail. Any one sending sketch and description of any invention will promptly receive our opinion free concerning the patentability of same. "How to Obtain a Patent" sent upon request. Patents secured through us advertised for sale at our expense.

Patents taken out through us receive special notice, without charge, in THE PATENT RECORD, an illustrated and widely circulated journal, consulted by Manufacturers and Investors. Send for sample copy FREE. Address,

VICTOR J. EVANS & CO.
(Patent Attorneys.)

Evans Building, WASHINGTON, D. C.

LIETUVISZKAS KRIAUCZIUS Kaz. Miliszauskas

236 E. Market str. Wilkes-Barre, Pa. Siuva puikiausiai visokius siutus pagal naujausią madą, duoda drūta ir gerą materiją ir už pigę prekę.

Teiposgi senus ant naujų perdirba. Visi pas savo Tantięti.

HOTELIS arba geriausia

užeiga dėl darbininkų ar sziaip žmonių. Kurie norite szį bei tą dasižinti ir szalto aluczio Taurę iszsigerti vyno ir visokių arielkų, ar cigarėlių skanų užirukyti, ateikite pas:

Antaną Kalinaucką

18 N. Hancock st. WILKES-BARRE

ELASTIC GOODS AT HALF PRICE.

If you want us to make to your MEASURE and ORDER ELASTIC GOODS for the RELIEF AND CURE OF VARICOSE VEINS, WEAK, SWOLLEN OR CLANKED LIMBS, CORPULENCY, ABDOMINAL WEAKNESS OR TUMOR, state your height, weight and age, state number of inches around body or limb at each letter shown in cut and send to us with our SPECIAL PRICE. We will make the goods to order from the very finest fresh rubber elastic material, guarantee a perfect fit and if you do not find it perfectly satisfactory and equal to goods others get double the price for return at our expense and we will refund your money.

OUR SPECIAL PRICE for all elastic thigh stocking, A to I, \$1.50; thigh legging, C to I, \$2.00; thigh piece, G to I, \$2.50; knee stocking, A to G, \$5.00; knee legging, C to G, \$4.00; knee cap, E to G, \$2.00; garter stocking, A to E, \$2.00; garter legging, C to E, \$2.00; anklet, A to C, \$2.00; abdominal belt, K to M, \$10.00. COTTON ELASTIC GOODS, ONE-THIRD LESS. Special Covered Elastic Abdominal Supporter, made of soft lisle thread, interwoven with protected rubber thread, 8 inches wide, \$2.00; 10 inches, \$2.25; 12 inches, \$2.50. Write for Surgery Catalogue. SEARS, ROEBUCK & CO., (INC.), CHICAGO, ILL.

Kiekvienas žmogus turi ta perskaityti.

Papr. timu amerikoniška daktarų pirmiaus buvo, siusti tokius ligonius, kurie sirgo sunkiomis ligomis, kurios nebuvo galima iszgydyti, Europon. Dėto keletas prakilių daktarų isz Europos szitame mieste itaisė gydymo istitutą gydymui nuo visokių ligų vyrus, moteris ir vaikus, ir visus kurie prie jų kreipsis.

Dėto visi vyrai kenčianti slaptos ligas, paenancz as isz jaunavetės iszdykumo arba ir vēlesnio laiko, atsidavę girtoakivietėi, persidirbė nusilpe, petinšanti szejmyniškam gyvenimui ir darbui kenčianti galvos kaudėjima, užmirszima, ausų skandėjima, nosies, burnos, krutinės, pliančių, kepenų ir inkstų, netekimas skonio, dieglius, reumatizma, muszima eziardies, nosies planti, skilvio arba puslės užsienėjuses ligas, mėzlungi lezilverzima vidurių, iszmėtymus ant kuno, visi tokie ligoniai turi pasirodavyti specialisto tame nistitute, kuris buvo daktaru udriszėkų ir kareiviszėkų ir igijo viso svieto pagyrą gydyme vyriszėkų ligų.

Daktaras, kuris gydo moteriszėkas ligas tai neturi kito sau lygaus tame darbe, dėto gi visos moters nerandanczius pagalbos kitur, turi kuogreicziužaei prie jo kreiptis.

Jis gydo su negirdėta pasekme sunkiausias ligas visokių kliašų žmonių. Vaikus kuogreicz ausiai iszgydo isz bile kokios ligos.

Tokie, kurie patys negal ateiti į taji istitutą, turi rasyti, telegrafuoti arba telefonuoti „Monroe 1116“ o daktaras juos aplankys.

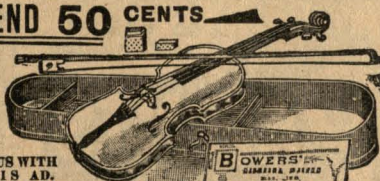
Kad susipažinti su publika, yra paskaitomos mažiausios prekės, kokias tik ima kiti daktarai. Ypatos toliaus gyvenanczius, kurios apraszys savo ligą, gaus gyduoles su atsakymu ant pirmųjų kelių dienų DOVANAI. Adresuokite:

Cosmopolitan Medical Institute,

420 So. Halsted st.

CHICAGO, ILL.

SEND 50 CENTS



TOUS WITH THIS AD. and we will send you this Violin Outfit by express C. O. D. subject to examination. This violin is a Genuine Stradivarius Model, made of old wood, curly maple back and sides, top of seasoned pine, specially selected for violins, edges inlaid with purling, best quality ebony finished trimmings. THIS IS A REGULAR \$3.00 VIOLIN, beautifully finished, highly polished, with splendid tone quality. Complete with a genuine Brazil wood Tourte model bow, 1 extra set of strings, a neat, well made viola case, large piece of rosin, and one of the best common sense instruction books published. YOU CAN EXAMINE IT at your express office, and if found exactly as represented and the greatest bargain you ever saw or heard of, pay the express agent \$3.75 less the 50 cent deposit, or \$3.25 and express charges, and the outfit is yours.

SPECIAL PREMIUM OFFER. With every order accompanied by cash in full we will give one lettered fingerboard chart, which can be adjusted to any violin without changing the instrument and will prove a valuable guide to beginners, and we will also allow the instrument to be returned after 5 days' trial if not found entirely satisfactory in every respect. Satisfaction guaranteed or money refunded in full. Address, SEARS, ROEBUCK & CO. (INC.) CHICAGO. (SEARS, ROEBUCK & CO. are thoroughly reliable. Editor.)

ADRESAI

CENTRALISZKŲ VIRSZINKŲ „TĖVYNĖS MYLĖTOJŲ“ DRABGYSTĖS.

Prezidentas — V. Daukszys
P. O. Box 1018 Plymouth, Pa.

Sekretorius — A. Ilgunas
P. O. Box 48 Gilberton, Pa.

Kasierius — A. Olszevskis
60 Sub-Sta. Chicago, Ill

Knygius — N. Olszinskis
825 St. Clair str. Cleveland, Oh.



GYVASTIES GYDUOLE!

iszraeta pirm dvių metų Europoje — iszgydė tukanczius žmonių. Pargabenta Amerikon per gyvmo istituciją INTERNATIONAL CLINIC. Gydo:

REUMATIZMA: artretizma, skandėjimus kryziuje ir strėnoe, krutinėje, silpnumą kojų ir tt. SKILVIO LIGAS: netrovėjima, stoka smoko, skandėjima po krutine ir zemiaus, užkietėjima vidurių ir tt.

NERVISZKAS LIGAS: sujudima, dalinį paralyžių, epilepsiją (ezokis szv. Vito), galvos skandėjima ir tt.

KRUTINĖS LIGAS: atskvėpima, gerkle, uždusima, kosulį, plautį, pradžią džiogvos ir tt.

KEPENŲ LIGAS: dieglius geltige, melancholija, hemoroidus, nenorą dirbti ir tt.

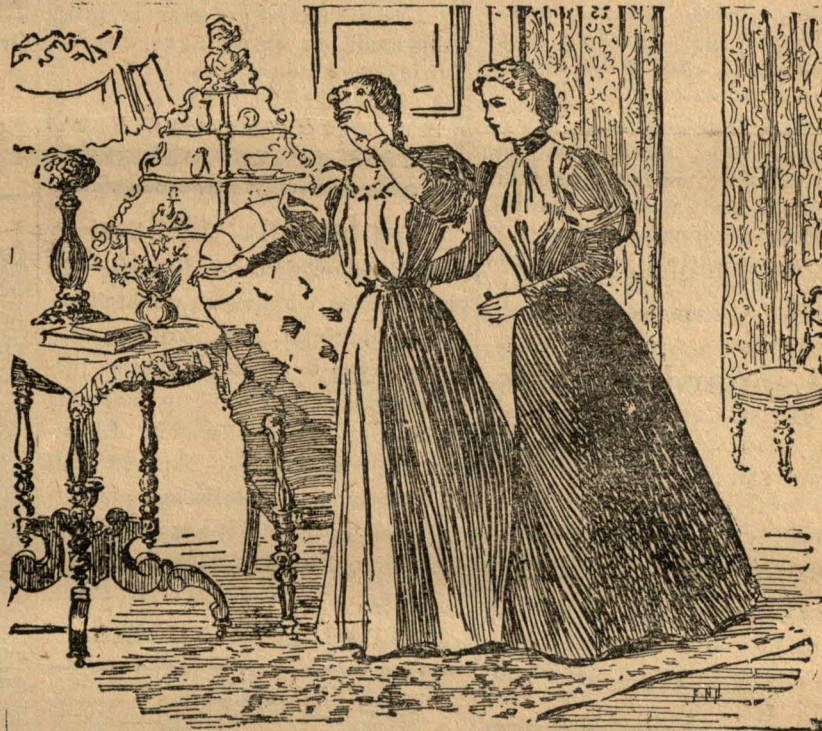
GUMBO LIGAS: sustojimą antdrapanių, sopulingą mėnesinės tekėjima, skandėjima apatinės dalies kryziaus, tekėjimus ir tt.

INKSTŲ LIGAS: puslės, szlapumų kanalų ir tt. ODOS LIGAS: iszmėtymus, dedervines, niežus.

Gyvasties gyduoles czystija krauja.

Jeizu kenti, pamegink tik vieną plėczką GYVASTIES GYDUOLIŲ o busi dėkingas. Plėczka kasztoja \$1.00 (viena doler). Užpraszymai tuojaus iszsiuncziami Express Pinigūs prisiusti apsergėtame laiszke arba per Money Order ant

adreso: International Clinic,
8361 Superior Ave. Station,
S. Chicago, Ill.



SHE WAS BLIND.

A blindness comes to me now and then. I have it now. It is queer—I can see your eyes but not your nose. I can't read because some of the letters are blurred; dark spots cover them; it is very uncomfortable.

I know all about it; it's DYSPEPSIA. Take one of these; it will cure you in ten minutes.

What is it?
A Ripans Tabule.

WANTED—A case of bad health that R-I-P-A-N'S will not benefit. They banish pain and prolong life. One gives relief. Note the word R-I-P-A-N'S on the package and accept no substitute. R-I-P-A-N'S, and testimonials will be mailed to any address for 5 cents, forwarded to the Ripans Chemical Co., No. 10 Spruce St., New York.

Neskaityk!

Hallo! kur eini?

— Einu pas Jankauską iszsigeret, nes jis užlaiko gardžiausią Alų, Vyną ir Degtinę visam Waterburyje.

— Na, kad teip, tai eisiu ir asz, nes asz to pirmiaus nežinojau.

— Tokius gėrymus, kokius jis užlaiko, geria Lietuviai, ponai, karaliai, kunigai, ubagai ir szejp „dželtamonai“.

— Pas jį Cigarų laivas atplaukia kas mėnesis net isz Kubos.

Nepamirškite adresą.

J. A. Jankauskas

768 Bank str. Waterbury, Conn.

Dr. Leonard Landes,

Lietuviszkas Doktoras.

134 E. 24 Ul. New York.

Garsingas gydytojas vyrizskų ir moterizskų ligų. Mokinosi universitete New Yorke, praktikavo ligonbuciuose; Vielniuje, Berlyne, karalishkoje mokykloje Londone, buvo perdetiniu mokslo Labanon, Bellevue, Port Graduale Hospital College ir t. t.

Uz tikrina iszgydyma

visų slaptų ir paprastų ligų, kaipo tai: plauzių, kepenų, skaudėjimą vidurių, galvos, nepomietį, apalpimą, skaudulius, žaizdas, tynimą, moterizskas ligas ir nevaisingumą. Gydymai nervizskų ligų reikia naudot elektrikinias prietaisais.

Ligas lytiszku daliu

iszgydysiu j keles dienas, taipogi ligas pilvo, uždegimą žarnų, iszdžiuvimą pieno, skaudėjimą lupų, nosies, akių, ausų, nustojią pajiegu ir t. t. Iszgydymą užtikrinu kiekviename atsitikime. Chronizskas ligas gydan pasekmingai, ir slepemas ligas užlaikau slapybėje.

Dr. Leonard Landes.

134 E. 24th st., Cor. Lexington Ave.

Offiso valandos: nū 9 ryto. iki 1 po piet. nū 5 po piet iki 8 vakaro. Nedeliomis: nū 8 iki 10½ val. ryto; nū 2 iki 4 val. po piet.

Rodos per gromatas dykai.

Uzpraszydami gydyklas prisiuskite \$1.00.

Jeigu sergi, tai paraszyk kiek turi metų, kiek sveri ir apraszyk savo ligą, o asz prisiusiu gydyklas kuriomis iszsigydysi.

D. L. & W. R. R.

Trinkiai iszeina isz Plymouth'o:

Ant 7:00; 8:47; 10:13; 11:51 isz ryto į Scranton New York, Philadelphia, Binghamton, Elmira Buffalo, ir visų tarpinių stacijų bei į Vakarų.

Ant 7:38; 9:02; ir 11:3 isz ryto į Nanticoke Bloomsburg, Northumberland bei visų tarpinių stacijų ir susivienyjant dėl Williamsport, Harrisburg, Pittsburg, Baltimore, ir t. t.

Ant 2:25; 3:47; 4:40 7:41 ir 10:15 po pietų į Scranton New York, Buff. Jo, ir visų tarpinių stacijų.

Ant 2:30 2:49 4:32 6:43 9:50 12:30 pietų į Northumberland ir visų tarpinių stacijų susivienyjant dėl Williamsport, Harrisburg, Pittsburg, Baltimore ir t. t.

Tikietai už pigiause prekę į visas szalis, Sziaurę — Pietus, Rytus ir Vakarus ir į minksztųjų angliu apielinkes. Pasiklauskite ant dypo Plymouth, Pa.

50 YEARS' EXPERIENCE
PATENTS
TRADE MARKS
DESIGNS
COPYRIGHTS & C.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the

Scientific American.

A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms, \$3 a year; four months, \$1. Sold by all newsdealers.
MUNN & Co. 361 Broadway, New York
Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

NAUDOKITES.

ISZ PUIKIAUSIOS ant svieta popieros dėl gromatu ratzymo su puikiausioms kvietkoms, apskaitymais ir pavineziavcnėms parsiuduoda po neiszpasakytai anzemintą prekę. Kas prisiųs 33c pacztinėms markėms gaus tuziną tų puikiausiu ant visos pasaulės popierų su konvertais; kas prisiųs \$100 gaus 5 tuzinus. Kasztus prisiuntimomes apmokame

Perkupcziams, agentams ir pedlioriams dūdame didelį pelną. Ant pareikalavimo iszs'nucziame į visas dalis Amerikos

Uzsisteliudami į ojeras ir prisiųdami ant jų pinigus visada uždėkite szitokį adresą.

W. KUDARAUCKAS, & CO.,
Box 234 LAWRENCE, MASS.

Lietuviu užeiga.

Geriausė užeiga dėl lietuvių isz viso miesto. Prilaikau visokius gėrymus, kaipo tai: Alų, Arielką, Likierą, Vyną ir visokius Cigarus pirmos klesos, taipgi siuncziu pinigus į visas dalis svieta. Pardūdu Laivakortes ant visų linijų. Apart to dūdu kiekvienam prieteliszką rodą.

Todėl nepamirškite jog mano HOTELIS po No 1837 Main Ave. Providence, SCRANTON, PA.

Petras Lipavyczia.



SEND 50 CENTS to us with this ad. and we will send you our celebrated La BERTA GUITAR by express, C. O. D., subject to examination. It is a genuine La Berta American made instrument of great beauty, perfect rosewood finish, very highly polished. Handsomely inlaid around sound hole and inlaid stripe in back, celluloid bound top edge. Fingerboard accurately fretted with raised frets, inlaid pearl position dots, American made patent head, and finest nickel plated tailpiece. A BEAUTIFUL \$3.00 GUITAR, powerful and sweet toned, furnished complete with an extra set of best quality steel strings and a valuable instruction book which teaches anyone how to play.

EXAMINE THE GUITAR at your express office and if found exactly as represented and the greatest bargain you ever saw or heard of pay the express agent \$3.65 less 50c, or \$3.15 and express charges and the complete outfit is yours. Satisfaction guaranteed or money refunded in full. With every order **SPECIAL PREMIUM OFFER**, accompanied by \$3.65 cash in full we will give a lettered Fingerboard Chart. It is an accurate guide, having all notes, with sharps and flats in full view, and can be easily adjusted to any guitar without changing the instrument. With the use of the lettered fingerboard anyone can learn to play without the aid of a teacher. Write for free musical instrument and piano and organ catalogue. Everything at lowest wholesale prices. Address, **SEARS, ROEBUCK & CO., CHICAGO** (SEARS, ROEBUCK & CO. are thoroughly reliable. — Editor.)

LENGVUMA

suteikia ir gydo visados kosulį, bronchitis, perszalimą, gripą, pradzią dziovos.

Severos Balsamas dėl Plauczių

Geriausią gyduolė nuo kosulio. 25 c. ir 50 c.

Visi skausmai ir nesmagumai pračina po vartojimo.

Severos

Aliejus szv. Gotardo

Linimentas szejmyniszkas Prekė 50 ct. Lietuviszkų agentų reikalauja me visur.

W. F. SEVERA.

MANUFACTURING PHARMACIST. CEDAR RAPIDS, IOWA.

Severos gydūlės yra gaunamos pas A. Groblevskį, 111 Main str. Plymouth, Pa.

CASH

for acceptable ideas. State if patented. THE PATENT RECORD, Baltimore, Md.

Griaucziausiai iszgydo visokias ligas

Dr. J. Szlupas

Telephone 4373. 421 Penn. Ave. Scranton, Pa.



Dr. Kallmerten.
GARSINGAS SPECIALISTAS

Chronizskų, nervizskų ir privatiszkų ligų vyrų, moterų ir vaikų kuris iszgydo per pacztą.

\$1,000

nagrades duos dėl to gydintojo kuris iszgydė tiek ligų ligų į tą laiką kiek Dr. K. Jojo gyduolės yra dirbamos isz žolių ir szaknų dėl kožno ligonio atskyrium. DR. KALLMERTEN ISZGYDĖ TUKSTANCIUS. Daugelis likos gydintojų apleistu kaipo neiszgydomi. Jeigu kentis ant kokios norints ligos, raszykite pas Dr. K. idant prisistų RODĄ (DYKAI). Apraszykite gerai savo ligą, lytį, (vyras ar moterizskė) amžį, kiek sveri, truputį plaukų ligonio ir už 2 centus pacztinę markę o apturėsi teisingą apraszymą ar galima bus iszgydint ar ne. Adresas:

DR F. J. KALLMERTEN.
TOLEDO, OHIO.

WM. N. REINOLDS, Jr.,
ADVOKATAS.

42 Welles Building, Wilkes-Barre, Pa. Telephone 306 Skolina piningus.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuwa tapo Apdowanota



DWIEMS MEDALIAIS

ant Kosciuszkos Parodos už rupestringą, teisingą ir artistiszką iszdirbimą.



KARUNŲ, SZARPŲ, KUKARDŲ, ROZETŲ, BERLŲ, MARSZALKINIŲ LAZDŲ ir tt.

Turiu už garbę apreiksztį guodotiniems Kunigams ir guodotin. Draugystėms, kad asz dirbu visus augszeziaus paminėtus daigtus Pigiausei, Teisingiausei ir Geriausei, nes per 30 metų užsiimdama iszdirbimais igijau geriausę praktiką ir dėl to galiu wiską padirbt pigiau ir geriau ne gu kiti fabrikai.

Su guodone
W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

